

Wolfsstimme

zugleich **Volksstimme** für Bielitz

Geschäftsstelle der „Volksstimme“ Bielsko, Republikańska Nr. 4^o — Telefon Nr. 1294

Organ der Deutschen Sozialistischen Arbeiterpartei in Polen

Anzeigenpreis: Für Anzeigen aus Polnisch-Schlesien je mm 0,12 Zloty für die achtspaltene Zeile, außerhalb 0,15 Zlp. Anzeigen unter Text 0,60 Zlp. von außerhalb 0,80 Zlp. Bei Wiederholungen — tarifliche Ermäßigung.

Abonnement: Vierzehntägig vom 16. bis 31. 8. cz 1,65 Zl., durch die Post bezogen monatlich 4,00 Zl. Zu beziehen durch die Hauptgeschäftsstelle Katowice, Beatestraße 29, durch die Filiale Königshütte, Kronprinzenstraße 6, sowie durch die Kolperreute

Redaktion und Geschäftsstelle: Katowice, Beatestraße 29 (ul. Kościuszki 29). Postcheckkonto P. R. O. Filiale Katowice, 300174. — Fernsprech-Anschlüsse: Geschäftsstelle Katowice: Nr. 1097; für die Redaktion: Nr. 2004

Kampf der Arbeitslosigkeit?

Der Ministerrat zu den Vorschlägen der ökonomischen Kommission — Keinerlei bindende Beschlüsse — Kein Verlaß auf die Arbeitgeber — Abschaffung der Arbeit Jugendlicher und verheirateter Frauen — Verkürzung der Arbeitszeit?

Warschau. Der Ministerrat hat sich am Dienstag mit den Vorschlägen beschäftigt, die die ökonomische Kommission beim Ministerrat in Fragen der Bekämpfung der Arbeitslosigkeit unterbreitete. Bekanntlich soll es sich um eine Aktion handeln, die den Arbeitslosen teils Hilfe, teils Arbeitsbeschaffung bringen soll. Entscheidende Beschlüsse sind nicht gesetzt worden, der Ministerrat nahm nur die Vorschläge des Vorsitzenden des ökonomischen Komitees entgegen. Der Chef des Wirtschaftskomitees beim Ministerrat, Tadeuszemborski, hielt den Ministern einen Vortrag, in welchem er auf verschiedene Ursachen der Arbeitskrise hinwies. Seine Forderungen gehen auf Abbau der Arbeit Jugendlicher, Einschränkung der Beschäftigung verheirateter Frauen, Einschränkung der Überstunden, um mehr Arbeiter in den

Betrieben unterzubringen. Eine eventuelle Verkürzung der Arbeitszeit dürfte sowohl bei den Arbeitern als auch bei den Arbeitgebern auf Widerstand stoßen, man darf überhaupt am guten Willen der Arbeitgeber zweifeln. Der Ministerrat wird noch untersuchen, in welche Richtung seine Aktion im Kampf gegen die Arbeitslosigkeit gehen wird. Der Vorsitzende der Handels- und Industrie-Kammer, Klarner, versprach die Bereitschaft der Industrie und des Handels bei dieser Aktion, so daß Ministerpräsident Prystor die Sitzung schließen konnte, in der Annahme, daß sie bald gute Erfolge zeitigen werde.

Die Gewerkschaften als Vertreter der breiten Arbeitsmassen, sind weder zum Wirtschaftskomitee noch zu den sonstigen Arbeiten im Kampf gegen die Arbeitslosigkeit bisher herangezogen worden.

Das neue englische Kabinett

Eine Regierung der Persönlichkeit — Das Ende der politischen Karriere Macdonalds — Schärfste Opposition in der Arbeiterpartei

London. Die wichtigsten Posten des neuen Kabinetts sind wie folgt besetzt:

Premierminister: Macdonald.

Staatssekretär des Außenamtes: Lord Reading.

Staatssekretär für Indien: Sir Samuel Hoare.

Vizepräsident des geheimen Staatsrates: Baldwin.

Schatzkanzler: Snowden.

Innenminister: Sir Herbert Samuel.

Lordkanzler: Lord Sankey.

Staatssekretär für Dominien und Kolonien: J. H. Thomas.

Wohlfahrtsminister: Neville Chamberlain.

Präsident des Handelsamtes: Sir Philip Cunliffe-Lister.

Folgende Persönlichkeiten gehören dem Ministerium, aber nicht dem Kabinett an: Postfahrtminister: Lord Amulree, erster Lord der Admirälität: Sir Austen Chamberlain, Sekretär für Schottland: Sir Archibald Sinclair, Unterrichtsminister: Sir Donald Maclean, Arbeitsminister: Sir Henry Petterton, erster Kommissar für öffentliche Arbeiten: Lord Londonderry, Kanzler des Herzogtums von Lancaster: Lord Rothian.

Das neue Kabinett hat zehn Mitglieder: Vier Vertreter der Arbeiterpartei, vier Konservative und zwei Liberalen. Es ist seit vielen Jahren das kleinste Kabinett, abgesehen von dem Kriegskabinett von sechs bis acht Persönlichkeiten, welche eine Art Kabinett innerhalb des größeren Kabinetts von 20 bis 22 Ministern darstellte. Die normale Stärke ist ungefähr 16 bis 17. Ein weiteres Merkzeichen des neuen Kabinetts ist, daß alle sogenannten „Ausgabenministerien“, mit Ausnahme des Wohlfahrtsministeriums nicht in das Kabinett eingeschlossen worden sind. Krieg, Postfahrt, Admirälität, Schottland, Unterricht, Landwirtschaft und Arbeit sind alle ausgeschlossen. Dies zeigt, daß das neue Kabinett entschlossen ist, diesen Ministerien strenge Sparmaßnahmen zur Pflicht zu machen.

Die Liste des neuen Kabinetts bietet keine Überraschungen. Sie entspricht im wesentlichen den im Laufe der letzten Tage gemachten Vorhersagen. Bemerkenswert ist, daß der neue Präsident des Handelsamtes, Sir Philip Cunliffe-Lister bisher nicht erwähnt worden war.

Die englischen Arbeiter und die Kabinettsskrise

London. Die Parlamentsfraktion der Labourpartei hat zum kommenden Freitag eine Versammlung einberufen, in deren Verlauf Macdonald vermutlich die Parteileitung niedergelegt wird und der Nachfolger zu wählen ist.

Der Nationalrat der unabhängigen Arbeiterpartei ist zur Zeit damit beschäftigt, eine Kundgebung abzusagen, in der die Regierung in schärfstem Tone beschuldigt wird, sich an den Löhnen und Arbeitsbedingungen vergangen zu haben.

*
London. Wie verlautet, hat das Gerücht, wonach die New Yorker Bankiers die Gewährung zusätzlicher

Kredite an England von Abstrichen in der Arbeitslosenversicherung abhängig gemacht hätten, die Opposition gegen die neue Regierung innerhalb der Arbeiterpartei verstärkt. Die radikalsten Mitglieder der Arbeiterpartei haben schon immer erklärt, daß sich die Bankiers in ungünstiger Weise in Angelegenheiten der Verwaltung einmischen. Das erwähnte Gerücht muß daher zur Folge haben, daß die Forderung der Extremisten nach einem vollkommen sozialistischen Programm, das u. a. auch eine Nationalisierung der Banken vorsieht, in weitestgehendem Maße Unterstützung findet. Man hält es für sicher, daß Macdonald, Snowden, Sankey und alle Arbeiterparteier, die sie unterstützen, aus der Partei ausgeschlossen werden.



Arthur Henderson

der ehemalige Außenminister und Vorsitzende der Sozialistischen Arbeiterinternationale wurde über Nacht Führer der Opposition gegen Macdonald in der Arbeiterpartei und die neue englische Regierung.

Das Ende von Macdonalds Karriere?

London. Wie aus unterrichteten Kreisen verlautet, ist sich Macdonald vollkommen bewußt, daß die Bildung der nationalen Regierung das Ende seiner politischen Laufbahn bedeute. Er betrachtet es aber als seine Pflicht, den Sanierungsplan durchzuführen. Nach Beendigung der Krise wird er sich von der Regierung und von der Politik überhaupt zurückziehen. Snowden wird eine gleiche Haltung einzunehmen.

Europas kritische Stunde

Durch Macdonalds Sturz zur Verschärfung der Wirtschaftskrise.

Mag auch in Polen selbst, der Sturz der „sozialistischen“ Regierung in England helle Freude ausgelöst haben, so werden wir die Folgen bald durch Verschärfung der Wirtschaftskrise zu spüren bekommen. Macdonald ist von seiner eigenen Partei gestürzt worden, weil er unter dem Druck der City ein Sparprogramm aufgestellt hat, welches, wie man in englischen Finanzkreisen sagt, den Sterlingwert sichern, also eine Inflation verhindern soll. Während noch der Chef der Bank von England in der Welt herumreist, um günstige Anleihen zu schaffen, ist der Regierungschef abgetreten, um gegen seinen eigenen Weggenossen eine Nationalregierung zu bilden, die an die schweren Seiten des Weltkrieges erinnert. Damals war es Lloyd George, der den Endtag predigte, „England über alles“ rief. Damals war Macdonald, der bestigte Kriegsgegner war und als „Nationalfeind“, diese Offenheit mit einer Gefängnisstrafe büßen mußte, während sein Freund Henderson als Ministrionsminister in der Koalitionsregierung saß. Henderson ist es heute, der seinem Freund mit den Gewerkschaften in den Rücken fällt, obgleich ihre Außenpolitik unzweifelhaft zu Erfolg geführt hat, auf welche Groß-Britannien stolz sein darf, daß alles dies unter Führung der Arbeiterregierung geschehen ist.

Ein Stück Klassenkampf ist es, was sich jetzt in England vollzieht. Die Wirtschaftskrise hat England schwer geschädigt, die Einnahmen verringert, den Abfall nach den Dominien verringert und so ein Defizit herbeigeführt, welches ausgeglichen werden soll. Die Arbeiterpartei stand auf dem Standpunkt, daß diese Lasten von denen getragen werden müssen, die dazu fähig sind. Die englische Arbeiterregierung war ein Minderheitskabinett und auf die Unterstützung der Liberalen angewiesen. Jetzt, wo es um Durchführung des Sparprogramms geht, darf man nicht erwarten, daß sich Lloyd George und seine Gefolgschaft auf die Seite der Arbeiterregierung stellt, die Einheitsfront der Besitzenden von Baldwin und Samuel ist hergestellt und es stand Macdonald frei, in offener Feld Schlacht zu fallen oder einen Ausweg, den des Kompromisses, zu suchen. Da die Konservativen und Liberalen die Hauptlasten auf die Schultern der breiten Massen abwälzen wollen, durch Lohnabbau vom König bis zum Eisenbahner, aber auch vom schlichten Arbeiter bis zu den Unterstützungen der Arbeitslosen, und obendrein noch neue Steuern, sagten die Gewerkschaften nein, für sie ist ein solches Sparprogramm nicht tragbar, sie wollen die Regierung verlassen, das Feld den Besitzenden räumen. Dagegen baut sich das Gerechtigkeitsgefühl Macdonalds und seines Schatzkanzlers Snowden auf, denn sie wissen, daß ein Teil der Schulden das Kabinett trifft, welches den Sozialfragen und dem Arbeitslosenproblem, unter ständigem Druck der Gewerkschaften, zu wenig Aufmerksamkeit gewidmet hat. Sie wollen die Verantwortung nicht allein den anderen überlassen, sondern diese Verantwortung auch teilen. Das bedeutet Trennung von einem Teil der bisherigen Weggenossen, bedeutet vielleicht sogar eine Spaltung der Arbeiterpartei selbst. Was die Kommunisten bisher vergeblich versucht haben, das hat die gewaltige Wirtschaftskrise zuwegegebracht.

Macdonald will eine Konzentrationsregierung bilden, die von Baldwin über Lloyd George bis zu Snowden reicht. Sie hat keine andere Aufgabe, als das Sparprogramm durchzuführen und Neuwahlen vorzubereiten, die wahrscheinlich bereits im November oder Oktober folgen werden. Die englischen Politiker, ob Arbeiterparteier oder Konservativen, haben zu sehr das große Gesichtsfeld vor sich, erbt England und dann alles andere, als daß sie zu bewegen gewesen wären, jetzt, in der kritischen Stunde, Neuwahlen auszuschreiben, im Lande den Eindruck zu hinterlassen, daß man den Sterling der Gefahr der Inflation aussehen will. Das will auch gewiß nicht die britische Arbeiterbewegung, aber die Gewerkschaften lehnen es ab, den Besitzenden die Steuergügel zu halten, durch Abwälzung eines Teils der Lasten auf die breiten Massen die Verantwortung für diese Sanierung zu übernehmen, die unter dem Druck der City erfüllt ist. Denn das ist auch in England kein Geheimnis, daß dieser Schlag seit langem von der Finanzwelt vorbereitet

ist, man will die Löhne und die Soziallasten abbauen, um Englands Export zu steigern, durch einen besonderen Zollschutz die heimische Industrie schützen, damit aber auch mit der alten Tradition des Freihandels aufräumen. Für den Zollschutz waren die Gewerkschaften zu haben, aber sie konnten sich nicht rasch genug zu einem Entschluss durchringen, die politische Krise war übersällig und führte zum Sturz Macdonalds, der entschlossen genug, wahrscheinlich die Führung der Konzentrationsregierung übernehmen wird, zumal er nach dem letzten Besuch beim König, der Presse gegenüber erklärte, daß die Krise so gut wie behoben ist. Diese Neuordnung läßt darauf schließen, daß die Besprechungen mit der Opposition bereits zu einer Einigung geführt haben, daß das Sparprogramm bereits gesichert ist. Die Gewerkschaften warten noch ab, aber es scheint, daß sie die Entscheidung selbst nicht mehr beeinflussen können.

Es ist im Augenblick nicht zu übersehen, welche Folgen diese Differenzen zwischen Gewerkschaften und Macdonalds Anhang haben werden. Hinter Macdonald stehen etwa 176 Abgeordnete, die ihm folgen werden, während die Front um Henderson etwa 110 Abgeordnete zählt. Henderson, der Farmer und Grosshändler, ist zu sehr Gewerkschafter, als daß er auch nur einen Augenblick übersehen könnte, was für die Arbeiterbewegung Englands wichtiger ist: eine Front mit Baldwin, Samuel und die City oder die Opposition, in der er und auch gewiß Macdonald und Snowden zu retten versuchen werden, was zu retten ist. Der Kampf ist noch nicht abgeschlossen, möglich, daß die kurze Dauer der Koalitionsregierung eine tiefere Spaltung der Arbeiterpartei vermeiden wird, denn es ist nicht leicht denkbar, daß der kühle politische Sinn der Engländer die Haltung Macdonalds nicht verstehen wird. Aber für die Gewerkschaften ist ein Sparprogramm nicht tragbar, welches die Lasten einseitig verteilen will. Mag sein, daß am Ende Macdonald Recht behält, daß die Opfer von Allen gleichmäßig zu tragen sind. Über die diese Krise, politisch und wirtschaftlich, hat damit in England erst begonnen und wird nicht zuletzt ihren Rückslag in ganz Europa finden. England ist auf den Export angewiesen, eine Herabsetzung der Löhne und Soziallasten macht es auf dem Markt konkurrenzfähiger, und damit darf ein Rückslag des Exports in Frankreich und Deutschland verbunden sein. Das ist nur eine Augenscheinlichkeit, die für Europa kritische Stunden schaffen muß. Denn die Arbeiterregierung hat noch immer Europa in den Vordergrund gestellt, das Konzentrationskabinett wird erst an England denken, und dann kommen erst die anderen.

Außenpolitisch bedeutet diese Wendung in England eine Verschärfung des nationalen Kurses und für die Feinde der Arbeiterregierung einen Siegesjubel, weil angeblich die Arbeiterregierung in schwerster Stunde versagt hat. Als der "Daily Herald" den Rücktritt Macdonalds meldete, gab er gleichzeitig bekannt, daß der Kurs der englischen Außenpolitik der gleiche bleiben wird, aber es wird ihr ein Henderson fehlen, der die Dinge vom hohen Gesichtspunkte der Arbeiter aller Länder betrachtet hat. Man nimmt im Augenblick den Wechsel in England mit geteilten Gefühlen entgegen, aber niemand verkennt, daß wir an einem Wendepunkt angelangt sind, von dem niemand sagen kann, welchen Kurs er einschlagen wird. Die Länder mit Diktatur, und nicht zuletzt die Freunde Frankreichs, werden den Sturz Macdonalds begrüßen, aber ihre Hoffnungen sind verfehlt, wenn sie glauben, daß für sie freie Bahn geschaffen ist. In und außerhalb der Regierung, im Kabinett oder in der Opposition, die englische Arbeiterpartei ist noch immer mächtig genug, sich Einfluß zu sichern. Zunächst dürfte es keinerlei Komplikationen geben, ob Henderson auch den Vorsitz der Abrüstungskommission behalten wird. Denn Englands Politiker lieben die Tradition, auch Baldwin würde einem Staatsmann, vom Format Hendersons, nicht in den Rücken fallen. Aber für die Friedenspolitik Europas bedeutet der Rücktritt der Arbeiterregierung einen schweren Schlag, der Nationalismus wird sich eine Weile austoben können, denn nach ihrer Meinung hat der Sozialismus versagt. Nun, die Neuwahlen, die über kurz oder lang kommen müssen, werden beweisen, ob Macdonald richtig gehandelt hat, daß er sich für die Konzentrationsregierung entschied, also die Rettung des englischen Pfunds vollzog, statt in Opposition zu gehen. Eine zeitweilige Differenz, innerhalb der Arbeiterpartei, kann dem englischen Nationalismus nützlicher sein, als die Duldung des Drucks der City.

—II.

Erste Unruhen in Nordspanien

London. Wie aus Madrid gemeldet wird, sind ernste Unruhen in Nordspanien zwischen Anhängern der Regierung und den römisch-katholischen Kreisen ausgebrochen. Die Regierung sandte zwei weitere Kriegsschiffe und weitere erhebliche Truppenmassen nach den baskischen Provinzen, wo alle Garnisonen verdoppelt wurden. Die Katholiken halten überall im Lande Protestversammlungen gegen die geplanten antikirchlichen Bestimmungen in der neuen Verfassung ab. In Barcelona wurden beim Verlassen einer solchen Versammlung verschiedene Katholiken angegriffen und dreizehn von ihnen verwundet. Auch in Burgos und Valencia sowie in Navarra kam es zu Zusammenstößen.



Zum 60. Geburtstag des Dichters Theodore Dreiser

Theodore Dreiser, der berühmte amerikanische Dichter und sozialkritische Schriftsteller, wird am 27. August 60 Jahre alt. Seine eindrucksvollen realistischen Romane „Sister Carrie“, „Tennie Gerhardt“, „Book about myself“ und vor allem die „Amerikanische Tragödie“ stehen in der ersten Reihe heutiger Literatur. Dreiser ist deutscher Abstammung.

Ungarns Sozialdemokratie fordert

Die Abschaffung der Diktatur — Anklage gegen Bethlens Miswirtschaft — Neuwahlen und geheimes Wahlrecht — Das Kabinett Karolhi spricht!

Budapest. Die Parlamentsfraktion der Sozialistischen Partei und die Sozialdemokratische Parteileitung beschäftigten sich gestern abend mit der durch den Regierungswechsel eingetreteten neuen Lage. Es wurde eine Einschätzung angenommen, in der vollständiger Systemwechsel, die Verantwortlichkeit machung des Kabinetts Bethlen, die sofortige Einführung der Arbeitslosenhilfe, die Einführung des allgemeinen, geheimen, Wahlrechtes und die Ausschreibung von Neuwahlen gefordert und gegen die Steuererhöhungen protestiert wird.

Budapest. Das neue Kabinett hielt gestern abend seinen ersten Ministerrat unter dem Vorsitz des Ministerpräsidenten Grafen Karolhi ab. Vor Beginn der Beratung sprach der

Ministerpräsident seinen Dank und seine Dankbarkeit den Ministern aus, die sich in aufopfernder Weise entschlossen hätten, unter den derzeitigen schweren Verhältnissen zur Lösung von für die Nation hochwichtigen Fragen an seine Seite zu treten. Minister des Außenwesens Walko versicherte dem Ministerpräsidenten der vollen Solidarität der Minister. Sodann nahm der Ministerrat die Beratung der Verordnungsentwürfe in Angriff, die morgen dem 33er Parlamentausschuß unterbreitet werden. Der Ministerrat, dem auch der Präsident der Ungarischen Nationalbank, Popovitsch, beiwohnte, nahm die Verordnungsentwürfe im allgemeinen und in den Details an. Der Ministerrat hat auf Vorschlag des Ministerpräsidenten beschlossen, sämtliche Autos der Ministerien und sonstigen staatlichen Leiter, auch die der Minister, aufzulassen.



Menschenmassen warten in der Londoner Regierungsstraße Downing Street auf den Ausgang der entscheidenden Verhandlungen

Paris-Warschau-Moskau

Aufklärung über den Nichtangriffspakt — Zusammenhang zwischen den russisch-französischen und den polnisch-russischen Verhandlungen

Paris. Von amtlicher französischer Seite wird folgende Verlautbarung ausgegeben:

"Gewisse Zeitungen haben kürzlich eine Information veröffentlicht, derzufolge keine Verhandlungen zwischen Polen und Sowjetrußland hinsichtlich des etwaigen Abschlusses eines Nichtangriffspaktes stattgefunden hätten. Wir sind in der Lage mitzuteilen, daß diese Nachricht unzutreffend ist. Im Oktober 1930 ist an Polen, wie der französischen Regierung mitgeteilt wurde, ein sowjetischer Vorschlag auf Abschluß eines Nichtangriffspaktes gerichtet worden. Im Laufe des Monats Dezember hat die polnische Regierung mitgeteilt, daß sie im Prinzip bereit sei, die Anregung der Moskauer Regierung im günstigen Sinne zu prüfen und am 12. Februar 1931 hat der polnische Außenminister Zaleski im gleichen Sinne vor dem Außenausschuß des polnischen Senats eine Erklärung abgegeben. Erst auf Grund der Tatsache, daß diesbezügliche Verhandlungen seit Monaten zwischen Moskau und Warschau eingeleitet worden sind, hat sich die französische Regierung, indem sie den internationalen Verbindlichkeiten und Verpflichtungen, die sich aus ihrer Beteiligung am Bündnisbund ergeben, Rechnung trug, im vergangenen April bereit erklärt, einen Vorschlag derselben Art zu prüfen, der ihr zu wiederholten Male von der Sowjetregierung unterbreitet worden ist und der sich außerdem auf Verhandlungen zur Wiederherstellung des wirtschaftlichen Gleichgewichts bezieht. Die letzten Informationen, die aus Warschau hier eingetroffen sind, besagen, daß die Bemühungen zwischen Polen und Sowjetrußland über den Abschluß eines Abkommens zur Zeit vertagt sind, daß sie aber in allernächster Zeit in Moskau wieder aufgenommen werden sollen."

Patek klärt auf

Warschau. Der polnische Gesandte in Moskau, Patek, ist am Montag in Warschau eingetroffen und am Bahnhof von Vertretern des Außenministeriums und der sowjetrussischen Gesandtschaft begrüßt worden. Gleich nach seiner Ankunft wurde bekannt, daß Patek am Sonntag dem Außenkommissar Litwinow einen Vorschlag der Warschauer Regierung zum Abschluß eines polnisch-russischen Nichtangriffspaktes unterbreitet hat. Der Plan soll sich im wesentlichen an die Geschäftspunkte des Kellogg-Litwinow-Paktes halten. Nähere Angaben über den Inhalt des polnischen Vorschlags lehnte Patek ab. Man nimmt an, daß die Bemühungen in dieser Richtung in den nächsten Tagen in Paris bzw. in Genf fortgesetzt werden. Außenminister Zaleski wird sich schon am Donnerstag nach Paris begeben. In Warschauer Wirtschaftskreisen wird vermutet, daß Patek auch bezüglich der Aufnahme von Handelsvertragsverhandlungen mit Sowjetrußland genaue Vorschläge machen dürfte.

Litwinow wird den deutschen Botschafter über die Verhandlungen mit Polen unterrichten

Kowno. Wie aus Moskau gemeldet wird, wird Außenkommissar Litwinow bei der nächsten Zusammenkunft mit dem deutschen Botschafter von Dirksen, die am Mittwoch

oder Donnerstag stattfinden soll, die Reichsregierung über die russisch-polnischen Verhandlungen über einen Nichtangriffspakt unterrichten. Sooner soll die Sowjetregierung beabsichtigen, auch die türkische Regierung über ihre Verhandlungen mit Polen zu verständigen.

Wie weiter verbaut, werden die russisch-polnischen Nichtangriffspaktverhandlungen nach der Rückkehr des polnischen Gesandten Patek nach Moskau fortgesetzt werden. Patek wird in Warschau weitere Anweisungen erhalten.

Amerika will helfen

Beteiligung der New Yorker Großbankiers an Hoovers Arbeitslosenhilfe

New York. Die New Yorker Großbankiers haben unter Führung J. P. Morgans in einer Dienstag stattgefundenen Sitzung beschlossen, sich an der von Hoover eingeleiteten Hilfsaktion für die Arbeitslosen zu beteiligen.



Pilsudski hat rumänischen Prinzenbesuch

Prinz Nikolaus von Rumänien, der Bruder des jetzigen Königs, besuchte während seines Aufenthaltes in Warschau den polnischen Regierungschef, Marshall Pilsudski, in Schloss Belvedere. — Prinz Nikolaus von Rumänien hält sich in Polen auf, um die polnische Luftwaffe näher kennenzulernen. Der Prinz ist selber ein begeisterter Flieger und arbeitet an der Vervollkommenung des rumänischen Flugwesens. In Polen will der Prinz Flugzeugentwürfe für die rumänische Luftflotte tätigen.

Polnisch-Schlesien

Epidemie der Selbstmorde

Selbstmorde hat es schon immer gegeben und wird sie geben, so lange überhaupt diese Weltordnung besteht. Die Ursachen der Selbstmorde sind sehr verschieden. Zum Selbstmord greifen Menschen, wenn sie zu der Überzeugung gelangen, daß sie nicht in der Lage sind, die Last des Lebens weiter zu tragen. Die Verzweiflung treibt sie dazu, daß sie die Hand an das Leben legen. Meistens sind es die Not und das Elend, Ursachen des Selbstmordes. Der Mensch muß jeden Tag essen, ja, er muß dreimal täglich essen und erhält der Magen seine Nahrung nicht, dann fühlt er sich elend, einsam und verlassen. So lange noch ein Schimmer von Hoffnung besteht, Lebensmittel zu beschaffen, ist die Verzweiflung noch nicht so groß. Der hungrige Mensch kann mit einem Kranten verglichen werden. Der Krante hofft auch, daß er noch gesund wird, selbst wenn ihn die Arzte ausgeben haben. Der Hungrige hofft auch auf Hilfe, auf Arbeit, Anstellung oder auf eine Anleihe, die ihm möglich machen wird, über das Allerärgste hinwegzukommen. Wenn nun aber alle Stride reißen, wenn kein Bissen Brot nirgends mehr aufzutreiben ist, dann scheiden die Empfindlichsten freiwillig aus dem Leben.

Die Empfindlichsten sind es und wohl nicht die Schlechten, die sich das Leben nehmen. Die weniger Empfindlichen, wissen sich noch immer zu helfen und im schlimmsten Falle gehen sie betteln, oder stehlen oder begehen sonst eine Tat, zu der nicht alle Menschen fähig sind. Wir hören sofort, daß Arbeiterfrauen, die sich in der großen Not befinden, ihre Kinder auf die Gemeinde hintragen und sie dort zurücklassen. Solche Fälle sind bei uns in der Woiwodschaft in den größeren Industriegemeinden keine Seltenheit. Die Tat einer verzweifelten Mutter, die ihre Kleinen nicht ernähren kann, ist begreiflich. Aber nicht alle Mütter sind zu einer solchen Tat fähig. Sie können sich nicht aufraffen, obwohl sie von diesem Gedanken jeden Tag gepeinigt werden. Eine solche Tat können sie nicht ausführen. Mit dem Betteln gehen verhält sich die Sache genau so. Jeder hungrige Mensch denkt daran, aber nicht jeder bringt das über sich, die Hand nach Almosen auszustrecken. Gerade diese, die empfindlichsten Armen, nehmen sich das Leben.

Niemand kann in die Seele eines arbeitslosen und hungrigen Menschen hineinschauen und deshalb kann nicht beurteilt werden, wer der Bedürftigste ist. Die Letzteren sind meistens am schüchternsten und drängen sich weniger vor. Ihnen geht es auch am allerhöchsten und viele von ihnen begehen Selbstmord.

Die Zahl der Selbstmorde aus Not und Verzweiflung wächst schrecklich an. Die Liste der täglichen Selbstmorde in der polnischen Hauptstadt, Warschau, ist sehr lang. Man braucht nur eine Zeitung in die Hand zu nehmen, um sich zu überzeugen. Aber auch bei uns in der Woiwodschaft liegen mit jeder Woche die Selbstmorde unter den Arbeitslosen. Die Presse schreibt bereits von einer „Epidemie“ der Selbstmorde. Eine „Epidemie“ ist das nicht, denn solche „Epidemien“ gibt es nicht. Das ist die Not, die die Unglücklichen zu dem Verzweiflungsschritt treibt. Die Lebensmittelmagazine sind fest verschlossen und werden bewacht, Arbeit ist nicht vorhanden, die Arbeitslosenunterstützung ist nach ein paar Wochen erschöpft. Was sollen die Menschen machen?

Selbst die Sanacjapresse besaß sich schon mit den Selbstmorden der Arbeitslosen. Man will die Hungrigen trösten, aber nicht mit Brot, sondern mit blöden Ermahnungen, von welchen noch kein Hungriger lacht geworden ist. Das Blatt „Nowe Slowo“ erteilt den hungrigen Arbeitern folgenden salomonischen Rat:

„Das Ausgeben des Lebenslampfes — Selbstmord — kommt einem Wegwerfen aller Sorgen gleich und Überbürdung damit der Hinterbliebenen. Das ist ein unbarmherziger Schritt gegenüber den Nächsten und durch das ganze Leben geliebten Familienmitgliedern. Ein Selbstmord, das sind schwache Nerven, aber keine Ehrenrettung. Kopf hoch und heran an den Leidkampf und Durchhalten! Mit Selbstmord zu enden, ist bei Leibe nicht wert!!!“

Zweifellos ein „guter“ Rat, aber wir zweifeln sehr daran, daß er befolgt wird. „Nowe Slowo“ hätte viel besser getan, wenn es mit einem Rat an die Regierung und die bestehenden Klassen ausrütteln würde und zwar mit einem Rat, die Lebensmittelmagazine zu öffnen, damit sich die Hungrigen sättigen können. Es ist einem Saiten gut zu reden und zu raten, denn beim vollen Magen, kann er wohl ganz gut keine Nerven beherrschen. Diejenigen aber, die im Begriff sind, aus dem Leben zu scheiden — ihnen werden die Nerven kaum mehr erlauben, die guten Ratschläge des „Slowo“ zu lesen.

Sznapka statt Williger

Die „Polska Zachodnia“ weiz freudestrahlend zu berichten, daß der Geheime Bergrat Williger durch den Generaldirektor Sznapka ersetzt wird. Williger ist nach einem arbeitsreichen Wirken von 40 Jahren aus der Großindustrie abgeschieden, seine Stellung wird sein bisheriger Direktor Dr. Tomalla übernehmen, während ihm, in gleicher Eigenschaft, Generaldirektor Sznapka von der Vereinigten Königs- und Sturahütte beigegeben wird. Sznapka ist aus seiner Polonisierungspolitik in der Laurahütte genügend bekannt, und deshalb ist auch die Freude des schlesischen Woiwodschaftsorgans bekannt. Nun, die Arbeiterklasse Schlesiens braucht Herrn Williger keine Träne nachzuweinen, wenn sie auch seine Bedeutung in der schleußigen Industrie nicht schmälern will. Aber die Aera Williger ist uns als Sozialisten, auch aus seiner Freundschaft, mit dem „König der weißen Salze“, Herrn Hilger, bekannt und diese Zeiten werden die schlesischen Proleten gewiß nicht vergessen.

Ein Aktionär mit hohen Pensionsgaben und mächtigem Einfluß, scheidet aus, ein Patriot übernimmt seine Stellung, der Wechsel vollzieht sich und die Proleten werden weiter kämpfen, ob deutsch oder polnisch, die Ausbeuter bleiben die gleichen. Nun, und im Interesse des deutschen Arbeiters, haben sich die urdeutschen Generaldirektoren und Direktoren nicht gerade als Schülker erwiesen. Wenn ihre Posten selbst gestrichen waren, da haben sie manchen kleinen, der ein deut-

Streifstimmung in den Eisenhütten

Betriebsratelongtreß in Königshütte — Stürmischer Verlauf — Die Arbeiter klagen an und fordern ihr Recht — Ablehnung des Schiedsspruchs — Zum Lebten entschlossen — Bildung einer Interventionskommission — Entschließung

Dass die Arbeitgeber Polnisch-Oberschlesiens schon seit langer Zeit eine Herabsetzung der bestehenden Löhne, und insbesondere der Akkordlöhne durchführen wollten, war in Gewerkschafts- und Arbeiterkreisen bekannt. Die Beweggründe lagen immer in den angeblich hohen Löhnen, Unrentabilität der Werke u. a. mehr. Immer wieder gelang es den Gewerkschaften, die Pläne der Arbeitgeber zu durchkreuzen und ihr Vorhaben in die Länge zu ziehen. Doch ging man arbeitgeberseits ausgerechnet in der Wirtschaftskrise zum Generalangriff über und sorgte dafür, daß dementsprechende Verhandlungen eingeleitet wurden. Trotzdem durch verschiedene Ausschüsse der Regierung festgestellt wurde, daß eine Gesundung in einer Reduzierung der Löhne nicht zu erwarten ist, brachte man es doch fertig, Anträge auf Herabsetzung der bisherigen Löhne um 50 v. H. zu stellen. Nach längeren Verhandlungen wurde ein Schlichtungsausschuss zusammengerufen, welcher den bekannten Schiedsspruch fällte, wonach die Löhne der im Gruppenakkord beschäftigten Arbeiter von 4—12 v. H. reduziert wurden. Man war arbeitgeberseits so schlau und sing „etappenweise“ an abzubauen und wollte damit einen eventuellen Streik verhindern, denn nicht genug, daß die Gruppenakkorde um die genannten Prozente reduziert wurden, ist man an der Aufstellung von Statistiken beschäftigt, um die Stückakkorde herabzusezen. Dass sich die Arbeiterschaft nicht gefallen lassen wird, war vorauszusehen, und die Folge war auch der gestern in Königshütte abgehaltene Betriebsratelongtreß.

Wie nicht anders zu erwarten war, wurde der bereits gefallene Schiedsspruch einstimmig abgelehnt und sogar die Ausspruchung eines Streikes propagiert. Man stand nach der Aussprache auf dem Standpunkt, daß der Arbeiter nichts mehr zu verlieren hat und das bisherige „Leben“ sowieso nur ein Dahinsiechen ist. Es wurde aus der sehr erregten Aussprache als eine himmelschreiende Ungerechtigkeit bezeichnet, wenn man an den schon so kleinen Löhnen der Arbeiterschaft einen Lohnraub durchzuführen will, andererseits man Gehälter in Höhe bis zu 100 000 Zloty monatlich an Direktoren und höhere Beamte auszahlt. Nach Lage der Dinge kann in der nächsten Zeit mit Lohnkämpfen gerechnet werden, wenn die Regierung nicht irgendwie die Lage meistern wird. Eine dement sprechende Kommission aus Betriebsräten und Gewerkschaftsvertretern wird sich in den nächsten Tagen zum Demobilmachungskommissar und ins Arbeitsministerium nach Warschau begeben, um dort den Ernst der Lage zu unterbreiten und eine Verbindlichkeitserklärung des Schiedsspruches zu verhindern.

Der Versammlungsverlauf

Um 10 Uhr vormittag eröffnete gestern Gewerkschaftssekretär Pietrzak den Kongress mit einer Begrüßung der Erschienenen und Bekanntgabe der Tagesordnung. Als Vertreter der Gewerkschaften waren anwesend: Von der Polnischen Berufsvereinigung Pietrzak und Kubil, Deutscher Metallarbeiterverband Buchwald, Heizer und Maschinisten Soma, Christliche Gewerkschaften Frank, Hirsch-Dunker Knappik, Polnische Metallarbeiter Kubowicz. Vertreten waren 16 Eisenhütten mit insgesamt 70 Betriebsräten.

Hierauf ergriff Gewerkschaftssekretär Kubil das Wort zu einem großangelegten Referat und führte u. a. aus: Der Kampf, den wir heute auszutragen haben, geht schon seit längerer Zeit. Auf Grund der Arbeitsstudien und deren Arbeitsfeststellungen, verlangten die Arbeitgeber schon im Februar 1927 eine Lohnregulierung, die aber, dank der Gewerkschaften, immer wieder hinausgeschoben wurde. Nachdem nun der Arbeitgeber unter diesen Umständen eine Herabsetzung der bisherigen Löhne nicht ermöglicht wurde, wurde zur Kündigung der bisherigen Abkommen geschritten, und man versuchte dieses mit der Einführung von technischen Neuerungen zu begründen. Trotzdem nachweislich durch die eingeführten Neuerungen nur der Arbeitgeber profitiert

hat, gab man sich damit nicht zufrieden und schüttete Unrentabilität der Werke, hohe Löhne und dergleichen vor. Von der Regierung entstandene Ausschüsse konnten auf Grund der Prüfungen nicht den Grund in der Entlohnung finden und stellten z. T. Berichte aus, daß die hohen Verwaltungskosten und überhöhte Gehälter, die an die Direktoren und höheren Beamten gezahlt werden, einen Teil Schulds tragen. Es wurde als eine grenzenlose Dreistigkeit bezeichnet, wenn man dem Arbeiter mit seiner Familie zutraut, monatlich mit einem Einkommen von 80—200 Zloty auszukommen, man aber andererseits Gehälter bis zu 100 000 Zloty zahlt.

Nachdem die Arbeitgeber immer wieder auf die Herabsetzung der Akkordlöhne gedrängt haben, wurde ein Schlichtungsausschuss bestellt, und dieser setzte die bisherigen Löhne von 4 bis 12 v. H. bei Gruppenakkorden herunter. Es soll aber dabei nicht verbleiben und auch

die Akkordlöhne der im Stückakkord beschäftigten

Arbeiter sollen reduziert werden.

Die Handwerkerverdienste hat man vorläufig auf der bisherigen Höhe belassen, jedoch unterliegt es keinem Zweifel, daß auch hier die Arbeitgeber zu einer Kürzung schreiten werden. Man wird voraussichtlich versuchen, die beantragten 50 v. H. auf diese Weise herauszubekommen, doch kann es auch hier zu unvorhergesehenen Vorsätzen kommen.

sches Herz trug, fallen lassen. Aber warum alte Geschichten auswärmen, denn auch Williger ist schließlich manche Trübung, trotz aller Anspannung, nicht erwartet geblieben. Der neue Herr Sznapka ist auch nur äußerlich etwas, gegen die Vieletten und Angestellten, sonst ein treuer Knecht vor Majestät Aktionär und Finanzkapital. Nur mit dem Unterschied, daß es sich schon lohnt, ein solcher „Knecht“ zu sein.

Rückkehr von Ferienkindern aus Gdingen

Am Sonnabend, den 29. August, kehren von der Erholungsstätte in Gdynia, die vom „Roten Kreuz“ verschickten Ferienkindern, aus Rybnik, Pleß, Friedenshütte, Lipine, Kö-

Auf Grund eines vom Gewerkschaftssekretär Muschiol herausgegebenen Flugblattes gegen die alte Arbeitsgemeinschaft, hielt es der Referent unter seiner Würde, sich in diesem Kongress damit zu beschäftigen. Die Verleumdungen wird der famose Arbeitervorsteher vor Gericht zu beweisen haben. In der darauffolgenden Aussprache ergriffen 23 Betriebsräte das Wort. Es wurde u. a. gefordert: Eine Liquidierung der bisherigen hohen Gehälter der Direktoren und höheren Beamten, Belassung der bisherigen Löhne, eventuell eine Erhöhung derselben, weil sie, infolge der vielen Feierschichten und Kurzarbeiten nicht im geringsten ausreichen, um eine Familie unter notdürftigsten Verhältnissen ernähren zu können.

Ein Redner verlangte die Ausweisung Zugewanderter aus anderen Gebietsteilen, der größte Teil der Diskussionsredner fordert, sofort in den Streit zu treten,

andere wiederum streiten irgendwelche Neuerungen in den Betrieben ab, und wo solche eingeführt wurden, war immer nur der Arbeitgeber der Nutznießer. Im allgemeinen wird die Aufhebung des Stückakkordes gefordert und verlangt die Arbeit im Lohn auszuführen. Ein Betriebsrat macht bekannt, daß in seinem Werk bei einer Belegschaft von 140 älteren Arbeitern und 60 Lehrlingen, 47 Beamte vorhanden

sind, und dann unter diesen Umständen an eine Rentabilität nicht gedacht werden kann, weil die Gehälter weit mehr als die Löhne der Arbeiter ausmachen. Nachdem die Aussprache nach zweistündiger Dauer ihr Ende gefunden hatte, wurde eine kleine Pause eingelegt, in deren Zeit sich die Gewerkschaften mit den verschiedenen gestellten Anträgen beschäftigten. Im Schluswort begründete Gewerkschaftssekretär Kubil die Angelegenheiten eines Streikes und auch ein Zusatzantrag, einen Proteststreik ohne Terminangabe einzuleiten, wurde auf einen späteren Termin verlegt.

Ein Ausschuss aus den Betriebsräten der einzelnen Gewerkschaftsrichtungen und den Gewerkschaftssekretären soll sich in den nächsten Tagen zum Demobilmachungskommissar und nachher in das Arbeitsministerium mit einer entsprechenden Denkschrift begeben, um eine Verbindlichkeitserklärung des gefallenen Schiedsspruches zu unterbinden. In einer darauffolgenden, nochmaligen Aussprache wurde Angeführtes beschlossen, bevor andere Schritte unternommen werden.

Nach der Rückkehr der Kommission und Erledigung ihrer Postulate soll erneut ein Betriebsratelongtreß einberufen werden, wozu noch alles Nähere bekanntgegeben wird.

Am Ende fand Annahme folgende

Entschließung

Der am 25. August 1931 in Königshütte abgehaltene Kongress der Betriebsräte der Eisenhütten lehnt nach Anhörung der Referate und einer ausgiebigen Aussprache den gefallenen Schiedsspruch ab.

Die Herabsetzung der Produktionskosten soll nach der Forderung der Arbeitgeber durch Reduzierung von Löhnen erfolgen, trotzdem sich die Produktionskosten nicht allein aus Arbeiterlöhnen zusammensetzen und den geringsten Teil der angeblichen Belastung ausmachen. Schon in den Jahren 1926 und 1927 hat der Enquetesausschuss festgestellt, daß die größten Belastungen die hohen Verwaltungskosten darstellen, dem sich auch die Ministerialkommission bei ihren Untersuchungen im Monat Juni d. J. anschloß. In Verbindung mit der Notwendigkeit einer Lohnreduzierung müssen in erster Linie die eigenen Produktionskosten, und vor allem die überhöhten Gehälter, in der Eisenindustrie herabgelegt werden. Aus den Berichten des Ministerialausschusses ist festzustellen, daß eventuelle Reduzierungen der Arbeiterlöhne keinen Einfluss auf die Herabsetzung der Verwaltungskosten haben können.

Den Betriebsräten und Gewerkschaften ist seitens der Verwaltungen noch nicht der Beweis der Herabsetzung der Produktionskosten beigebracht worden. Aus diesen Gründen ist auch die geringste Lohnherabsetzung für die Arbeiterschaft eine große Ungerechtigkeit und Härte.

Infolge der Ablehnung des Schiedsspruches durch den Betriebsratelongtreß, bitten wir die Regierung, und ganz besonders das Arbeitsministerium, in deren Händen jetzt die Entscheidung liegt, den Schiedsspruch nicht für verbindlich zu erklären und somit die Lohnherabsetzung zu verhindern. Ferner wendet sich der Betriebsratelongtreß gegen jede Herabsetzung der Löhne der im Stückakkord beschäftigten Arbeiter, weil die Festsetzung von neuen Stückpreisen, auf Grund der vorgenommenen Kalkulationen, jedesmal vorgenommen wurde, und heute es schon nicht möglich ist, im Stückakkord den Tariflohn zu verdienen.

Der Betriebsratelongtreß spricht den Vertretern der Gewerkschaften das Vertrauen aus, weil dank ihrer einzigen Arbeit den Forderungen der Arbeitgeber im verlangten Maße nicht stattgegeben wurde. Ferner richtet sich der Kongress mit einem Appell an die Unorganisierten und fordert sie auf, in die einzelnen Organisationen einzutreten, damit alle künftigen Ansätze auf die Löhne und das Arbeiterrichter erfolgreich abgewiesen werden können.

nigshütte, Bismarckhütte, sowie alle diejenigen Ferienkinder zurück, deren Eltern s. Jt. eine besondere Zuflucht zugegangen ist. Die Kinder sollen am Katowitzer Bahnhof 3. Klasse, Perron 1, um 5,10 nachmittags, in Empfang genommen werden.

Gerichtspersonalie

Die politische Abteilung bei der Staatsanwaltschaft in Katowice hat an Stelle des Unterstaatsanwalts Dr. Daab, welcher sich inzwischen in Katowice als Rechtsanwalt niedergelassen hat, den Unterstaatsanwalt Dr. Kowalewski mit der Wahrnehmung politischer Prozeßsachen in der Eigenschaft als Anklagevertreter betraut.

Krawalle in der Friedenshütte

Arbeitslose vertreiben die Belegschaft. — Eingreifen der Polizei. — Wer sind die Schuldigen?

Gestern ereignete sich in der Friedenshütte ein ungewöhnlicher Vorfall, der zur Heranziehung der Polizei Ursache gab. Aus unbekannten Gründen legte die Belegschaft gegen 2 Uhr die Arbeit nieder und begab sich zur Belegschaftsversammlung, die ohne Störung verlief. Als sich indessen die Arbeiterschaft zur Arbeit begeben wollte, stellten sich ihnen gegen 200 Arbeitslose entgegen, welche mit Latten bewaffnet waren und die, über Dächer und Zäune, in den Betrieb eingedrungen sind. Die Belegschaft wurde so an der Fortsetzung der Arbeit verhindert. Die Arbeitslosen drangen ins Kesselhaus, vertrieben hier die Arbeiter, versahen sich mit Rohren und verhinderten die Betriebsaufnahme. Die Feuerwehr und Polizei griffen ein und versuchten, Ruhe zu schaffen, wobei in die Luft geschossen und vom Gummimüppel Gebrauch gemacht wurde. Nach etwa 3 Stunden wurde die Ruhe wieder hergestellt. Direktor Aßalon begab sich unter die Streitenden und versuchte, Ruhe zu stiften, verprach auch, berechtigte Forderungen zu erfüllen. Die Polizei holte Verstärkung herbei, da weitere Ausschreitungen befürchtet wurden und die Ansammlungen einen bedenklichen Umfang annahmen.

Wie die „Polonia“ wissen will, sind die Ursachen der Krawalle auf das unbedachte Verhalten eines Ingenieurs aus Königshütte, gegenüber der Belegschaft, zurückzuführen, der angeblich wegen nicht „ordnungsgemäßer“ Ausführung von Arbeiten, die Belegschaft wiederholt mit Strafen bedroht hat. Der Ingenieur soll zur Entlassung kommen.

Erkrankung ist kein Kündigungsgrund

Auf Grund verschiedener Beschwerden aus Kreisen der Arbeitnehmer, wird vom städtischen Arbeitslosenamt in Katowic erneut darauf hingewiesen, daß Erkrankungen kein Kündigungsgrund sind und daher die Arbeitgeber nicht die Berechtigung besitzen, Entlassungen erkrankter Arbeiter vorzunehmen. Näheres hierüber besagen die geltenden Bestimmungen der ministeriellen Verordnung über Arbeitsverträge. Dauert eine Krankheit mehr als 4 Wochen, so ist dies noch immer kein Grund zur Auflösung des Arbeitsverhältnisses. Eine Kündigung aus Krankheitsgründen gibt Grund zur Klage und kann als Streitsache durch die zuständigen Gerichte entschieden werden.

v.

Mißstände in den Eisenhütten?

Die Regierung lädt untersuchen.

Wie berichtet wird, weist in Schlesien seit einigen Tagen ein besonderer Delegat der Warschauer Regierung, den das Ministerium für Handel und Industrie entsandt hat, um die Verhältnisse in den Eisenhütten zu untersuchen. Wie es heißt, habe er bisher seine Untersuchung auf Ferrum beschränkt, wo er feststellen konnte, daß gerade hier das Überstundensystem herrscht und daß die Verwaltung auf diese Weise verhindere, daß mehr Arbeitskräfte eingestellt werden.

Kattowitz und Umgebung

Was leistete der Magistrat für Schul- bzw. Bildungs-

zwecke?

Interessante Ausschüsse über den Aufwand städtischer Gelder für kulturelle Zwecke, gibt eine diesbezügliche Zusammenstellung des Kattowitzer Magistrats für das Jahr 1930. Danach sind für Aufklärung und Volksbildung insgesamt 4 317 974 Zloty verausgabt worden. Hierzu entfielen: a) für die Volksschulen und zwar für Schulhausbauten 633 258 Zloty, für Reparaturen 148 984 Zloty, für Anschaffung von verschiedenen Einrichtungsgegenständen usw. 645 498 Zloty, zusammen 1 425 741 Zloty; b) für die höheren und Mittelschulen, nämlich für Personalausgaben 1 593 326 Zloty, für Instandhaltung der Schulgebäude 56 216 Zloty, für allerlei notwendige Anschaffungen 196 542 Zl., insgesamt 1 846 084 Zloty; c) für das berufliche Fortbildungsseminare und zwar für Personalausgaben 387 320 Zloty, für Anschaffung aller Art 50 305 Zloty, zusammen 437 625 Zloty. Neben den eigentlichen Ausgaben für Schulzwecke wurden vom Magistrat noch bereitgestellt: Für die Unterhaltung des städtischen Theatergebäudes eine Summe von 251 027 Zloty, als Subventionen für die polnische und deutsche Theatergemeinde die Summe von 240 000 Zloty, und für andere Zwecke, so beispielsweise für Subventionierung von Bibliotheken, sowie kultureller Vereinigungen, für Stipendien usw. der ansehnliche Betrag von 92 131 Zloty. Zum Zwecke einer besseren Übersicht sei darauf hingewiesen, daß die Ausgaben für kulturelle Zwecke im Laufe der letzten drei Jahre um einiges reduziert worden sind. Im Jahre 1928 betrugen die Ausgaben 4 496 600 Zloty, 1929 insgesamt 4 462 683 Zloty und 1930, wie bereits eingangs erwähnt, 4 317 874 Zloty. Aller Voraussicht nach dürfte sich die Summe der Ausgaben für kulturelle Zwecke für das laufende Jahr in weit stärkerem Maße verringern und zwar in Anbetracht der einsetzenden Sparmaßnahmen, welche durch die schwere Wirtschaftskrise bedingt werden. Bemerkenswert ist überdies noch, daß der Aufwand, zur Förderung der Bestrebungen zwecks körperlicher Erziehung und halbmilitärischer Ausbildung der Jugend, in auffallendem Maße eingeschränkt worden ist. Für diese Zwecke wurden nämlich noch im Jahre 1929 insgesamt 240 200 Zloty, 1929 zusammen 41 042 Zloty und 1930 nur noch 25 265 Zloty ausgeworfen.

v.

Der verhängnisvolle Messerstich. Unter Vorwurf des Gerichts-Vizepräsidenten Nadowksi wurde vor der zweiten Ferien-Strafkammer in Kattowitz gegen den Stephan Gabor aus Roszyn verhandelt, welcher unter dem dringenden Verdacht stand, einen gewissen Edward Maroszek durch Messerstiche so schwer verletzt zu haben, daß der Getroffene auf der Stelle verstarb. Diese schwere Bluttat ereignete sich am 20. Juni d. Js. Gabor, welcher sich seit dem 3. Juli in Untersuchungshaft befand, erklärte bei dem Verhör, daß er sich an die Vorgänge des verhängnisvollen Abends absolut nicht mehr erinnern könne, da er an Gedächtnisschwäche und zwar, infolge zweier schwerer Operationen, leide. Der Verteidiger des Beklagten beantragte Vertagung und Untersuchung des Angeklagten durch einen Psychiater. Das Gericht beschloß, über den Antrag erst nach Vernehmung der geladenen Zeugen zu entscheiden. Soweit aus den Zeugenaussagen hervorging, waren außer dem Angeklagten an der Schlägerei noch drei andere junge Leute beteiligt. Niemand hatte gesagt, daß Gabor gerade derjenige gewesen ist, welcher den tödlichen Messerstich dem Maroszek versetzte. Es lag vielmehr die Annahme vor, daß es ebensogut einer der anderen Kampfhähne getan hatte. Das Gericht sah nach Stand der Sachlage von einer Vertagung dieser Prozeß ab und sprach den, unter schwerem Verdacht stehenden, Gabor, mangels genügender Schuldbeweise, frei.

v.

Polnisch-schlesische Kinderfreunde in Frankfurt a. Main

8 Tage als Guest bei Frankfurter Genossen — Aufopfernde Pflege und Betreuung der Falten — Die Schönheit der Stadt und Umgebung — Abschiedsfeier der Oberäder Kinderfreunde — Tränenvoller Abschied am Bahnhof

Nach vierwöchentlichem Aufenthalt im Zeltlager „Lahntal“ in Billmar an der Lahn, war es den polnisch-schlesischen Kinderfreunden und ihren Helfern noch vergönnt, einen achttägigen Besuch in der schönen Stadt Frankfurt am Main abzustatten, wozu sie von dortigen Parteigenossen ausser herzlich eingeladen waren. Iwar gestaltete sich die Abfahrt aus dem Lager sehr melancholisch, weil die Verbundenheit gar zu sehr während des dortigen Aufenthalts alle einander nahegebracht hatte, aber die Aussicht auf das neue, bevorstehende Ereignis ließ die Tränen versiegen, und die frohe Erwartung behielt die Oberhand.

Abfahrt in Frankfurt.

Bei strömendem Regen kamen die Kinderfreunde dort an, wurden dann vor dem „Römer“ am Römerberg erwartet, wo der Parteivorsitzende herzliche Begrüßungsworte sprach. Hierauf ging es über den „eisernen Steg“ in die Straßenbahn nach Oberäde, einem Arbeiterbezirk von Frankfurt, wo schon der freundliche Quartiermeister wartete und dann alle „Pflegekinder“ zu ihren neuen Vätern und Müttern überhandte. Unsere Kinder wurden

mit großer Herzlichkeit in den Häusern empfangen.

Sie mußten sich sofort der durchnässten Kleider entledigen, Teile oder Ganzbäder oder Waschungen vornehmen, sich frisch anziehen und dem Wohl, welches für sie vorbereitet war, tüchtig zuwenden. Bald war auch das beste Freundschaftsverhältnis hergestellt, Familienverhältnisse wurden berichtet, Erlebnisse ausgetauscht und dann ging es ins Bett, nach 4 Wochen das erste Mal im weichen Federbett. Hei, welche Lust! Man schlief aber auch, wie im Paradies, bis in den hellen Morgen hinein.

Was unsere Falten erlebten.

Die Frankfurter Genossen waren cais beste bemüht, den Kindern alles zu bieten, was in ihren Kräften lag. Vor allem ließen sie ihnen eine Verpflegung zulommen, die tatsächlich schon stark verwöhnten Eßern gepaßt hätte.

Es gab das Beste vom Besten,

die Kinder mußten sich selbst wählen, was sie möchten, — es ging ihnen wirklich ausgezeichnet.

Aber nicht nur leiblich wurde für sie gesorgt, sondern auch für geistige Erziehung. Und Frankfurt bietet ja soviel des Schönen und Interessanten, daß man nicht die Zeit aufbringt, um nur ein winziges Teilchen davon zu sehen. zunächst hatte die Sozialistische Partei alle Falten, zum Abschied für die Kinderfreunde aus Sachsen

nach Fechenheim ins Volkshaus zu Kaffee und Kuchen eingeladen. Genosse Heinrich Kraft, der Lagerpräsident von Lahntal, empfing sie draußen, und dann fanden sie viele Stunden, futternd und plaudernd, beieinander. Es wurden von verschiedenen Genossen auch Geschichten erzählt, Volkstänze, Gedichte vorgetragen, und so verging die Zeit, wie im Fluge.

Ein anderes Mal besuchten die Kinder das Kino in Offenbach, wo ein

Film von verschiedenen Zeltlagern

gespielt wurde, wie Lübeck, Thuner See etc., was natürlich die Falten sehr interessierte. Dann wurden vor allem die Schönheiten der Stadt selbst besichtigt, z. B. der Römerberg historischer Überlieferung aus alter Zeit, ferner das neue, wunderschöne Gewerbeamtshaus, etliche Museen u. a. Ein gemeinsamer Gang aller Kinder erfolgte

in den berühmten Frankfurter Zoologischen Garten, der wertvolles Tiermaterial enthält und für die Kinder, von denen viele noch nie Elefanten, Seelöwen, Gorillas u. a. gesehen hatten, ein guter Anschauungsunterricht gewesen ist. Desgleichen haben die Kinder mit ihren Pflegeeltern verschiedene Ausflüge, sowie Dampferfahrten unternommen, und so einen Eindruck von der reizvollen Gegend am Main erhalten. Leider ließ ja das Wetter viel zu wünschen übrig, so daß noch mancher Plan, der gefaßt wurde, wirklich ins Wasser fiel, weil es doch so stark regnete.

Abschiedsfeier der Oberäder Falten.

Bald, viel zu rasch, endeten die schönen Tage der Freude und des Vergnügens, aber auch der innigen Gemeinschaft aller Kinder und Erwachsenen untereinander.

Freundschaften hatten sich schnell und fest gebildet, zwischen Kindern, zwischen Helfern, aber auch zwischen Kindern und Helfern. Alles wetteiferte miteinander, um die kurzen Stunden des Beisammenseins in wirklicher Verbundenheit zu verleben. Und auch wertvolle Meinungs- und Gedankenaustausch erfolgte, manche gute Anregung für kommende Arbeit wurde mitgenommen, manche Erfahrung, manche Lehre für die zukünftige Gestaltung unserer Idee nach Hause gebracht.

So nahte langsam der Freitag (14. August) heran, der vorletzte Tag des Aufenthalts in Frankfurt. Die Oberäder Kinder-

Festgenommene Wäschedielen. In Kattowitz wurde die Stefani M. aus Sosnowitz festgehalten, welche aus der Wohnung des Albert Kiefer in Kattowitz im Juni d. Js. Wäsche gestohlen hatte.

Für 1000 Zloty Kacheln gestohlen. Zum Schaden des Baumeisters Wieczorek in Kattowitz, stahlen eine längere Zeit hindurch drei Arbeiter und zwar Jan K. und Jan D. aus Kattowitz, ferner Konstantin R. aus Rzeszow Kacheln im Gesamtwert von 1000 Zloty. Die Polizei ermittelte nunmehr diese Leute, welche sich wegen des Diebstahls demnächst zu verantworten haben werden.

Mißglückter Einbruch. Zur Nachtzeit drang ein Spitzbube in das Restaurant der Karoline Nowak am Platz Wielosci ein. Der Einbrecher muß jedoch durch irgend ein Geräusch verschreckt worden sein, da er unverrichteter Sache die Flucht ergriff. Die Polizei verhaftete später einen gewissen Georg G. aus Schoppin, der als mutmaßlicher Täter in Frage kommt.

Der Zeitungs- und Zeitschriften-Bericht in Kattowitz. Nach einer Zusammenstellung für das Vorjahr wurden im Bereich von Groß-Kattowitz 80 erscheinende Tageszeitungen, Wochenblätter und Monatszeitschriften registriert. Es handelte sich um 7 polnische und 6 deutsche Tageszeitungen, 11 polnische und 2 deutsche Wochenblätter, 4 polnische und 5 deutsche Blätter, welche 2 bis allenfalls 3 mal in der Woche erscheinen, 30 polnische und 8 deutsche Monats-Zeitschriften, 4 polnische Zeitschriften und 1 deutsche Zeitschrift, die 2 bis 3 mal monatlich und 2 polnische Zeitschriften, welche unregelmäßig herausgegeben werden. Die

Freunde hatten für 8 Uhr abends eine Abschiedsfeier im „Treppen“ anberaumt. Es war wirklich eine Freude, als wir zur festgesetzten Zeit dort erschienen und der ziemlich große Raum von Falten und Parteigenossen dicht gefüllt war. Alle Pflegeeltern waren natürlich mitgegangen, und am Vorstandstisch saß Heinrich Kraft mit seiner Frau, unsere speziellen Freunde Konrad und Maria Heil und alle sonstigen Genossen, die uns lieb und vertraut geworden waren. Mit gemeinsamem Sang wurde der Abend begonnen, dann las Heinrich Kraft einige ernste und heitere Geschichten vor, und Heinz Wanke und Erhard Nega gaben noch auf ihrer Geige etwas zum Besten. Im Namen der polnisch-schlesischen Falten und Helfer dankt dann Genosse Konrad den Eltern und Parteigenossen für die aufopfernde Pflege und Betreuung derselben und betonte, daß uns wirkliche Freundschaft im wahrsten Sinne des Wortes zuteil geworden sei. Um wenn wir uns auch vielleicht niemals im Leben wiedersehen sollten, so bleiben wir

im Geiste der Kinderfreundebewegung, in der verwirklichten Idee sozialistischer Ziele, innig miteinander für alle Zeiten verbunden.

Und in diesem Sinne erscholl der „Freundschaftsruf“ stürmisch und verheißungsvoll. Manche Tränen gab es dabei, von Kindern und von Erwachsenen, sie hielten sich in eben gewonnener Freundschaft umschlungen, als wollten sie nicht voneinander scheiden. Aber es mußte doch sein. Und so ging denn unter Gesang und einem weiteren Abschiedsgruß von Heinrich Kraft der Abschiedsabend zu Ende.

Lebwohl, Frankfurt!

Der nächste Tag von Allen noch einmal die Möglichkeit, miteinander zu plaudern, Pläne für die Zukunft zu schmieden und so recht von Herzen miteinander verbunden zu sein. Aber der nahe Abschied lag doch, wie ein Ab, auf allen. Um 22.57 Uhr sollten wir absfahren. Bereits um 21.30 Uhr war der

Bahnhof dicht besetzt von unseren lieben Frankfurtern.

Alle, die wir gern noch einmal sehen wollten, waren erschienen, unser Freund Christian, Onkel Oldi, die Samaritergenossen, unser lieber Doktor Baumann, aber auch die österreichischen Falten und Jean Grumbach, sowie seine Kameraden aus Frankreich. Alle, alle nahmen herzlich Abschied von uns. Als es dann kurz nach 10 Uhr auf den Bahnsteig ging, blieb natürlich ein Teil draußen zurück, aber die Mehrzahl der Genossen kam doch mit heraus. Schnell wurde unser Sonderwagen belegt, aber nicht nur mit unserem Gepäck, sondern mit einer ganzen Anzahl von

herzlichen Blumensträußen, welche die lieben Frankfurter uns gebracht hatten. Dann ging es wirklich ans Abschiednehmen. Die Pflegeeltern umarmten und herzten „ihre“ Kinder und weinten dabei miteinander so schmerlich, daß es auch den Unbeteiligten wirklich naheging. Besonders herzlich gestaltete sich der Abschied von Heinrich Kraft und seiner netten Frau, von Konrad und Maria, den beiden ausgezeichneten Helfern von „Lahntal“, des weiteren von „Mohren“, dem lieben Frankfurter und Adam, dem allzeit gefälligen und freundlichen Küchenhelfer. Aber auch von all den anderen, gleichgestalteten Menschen, auch Dr. Baumann, welchem die Gefundheit der Falten im Lager obgelegen hatte, war es ein herzliches, warmes Abschiednehmen. Schnell wurden noch Wünsche gewechselt, nochmalige Freundschaftsschritte ausgetauscht, dann aber hieß es: alles einsteigen, denn der Zeiger der Bahnhofsuhr rückte unerbittlich vorwärts. Schmerlich, sehr traurig auf beiden Seiten, gestaltete sich das „Lebewohl“ von Frankfurt, der geselligen Stätte und den liebevollen, opferfreudigen Parteigenossen. Dann zog die Lokomotive an und

„Freundschaft“, „Freundschaft“ erscholl es, Tücher, Händewinden, hinaus glitt das schauende Dampfszug aus der Riesenhalle. Die Genossen aber hatten sich so verteilt, daß sie bis zum Ausgang des Bahnsteiges standen, und viele ließen sogar noch mit, solange dies möglich war. Dann verhüllte der neidische Dampf der Lokomotive jede Aussicht, und alles war vorbei.

Ja, alles war vorbei, alles Schöne, Liebe, Gute, aber was uns blieb, das war die Erinnerung an wahre Freunde, an treue Genossen, die, gestern uns noch freund, heute im innigsten Vertrauen mit uns, über alle Grenzen hinaus, verbunden sind. Wir wollen die teure Erinnerung festhalten in unserem Herzen und dessen eingedenkt sein, daß es die Idee der wahren Menschenliebe, die hohe Idee des Sozialismus ist, der solche Menschen dienen und angehören und wir wollen geloben, in diesem Sinne die Zukunft zu gestalten, damit das Wort in allen Sprachen lauteste Wahrheit werde:

Freundschaft — Amitié — Senstäb!

U. A.

Anzahl der deutschen Tageszeitungen, Wochenblätter und Monats-Zeitschriften betrug 1928 21, dagegen 1929 24 und schließlich 1930 22 Einzelexemplare, die der polnischen Blätter und Zeitschriften dagegen im Jahre 1928 53, 1929 65 und 1930 58 Einzelzemplare.

Domb. (Noch glimpflich davon gekommen.) Im Ortsteil Domb wurde von einem Personenauto der 20jährige Arbeiter Heinrich Ehler aus Kattowitz angefahren, welcher leichte Verletzungen davontrug. Der Verunglückte soll den Unfall selbst verschuldet haben, weil er unvorsichtig war, von einem Fuhrwerk heruntergestiegen und so vom Auto gestoßen wurde.

Königshütte und Umgebung

Arbeitslosenversammlung der Freien Gewerkschaften.

Der Ortsausschußvorstand hatte für die Arbeitslosen der Freien Gewerkschaft nach dem Volkshause eine Versammlung einberufen, die stark besucht war. Kollege Smieskol eröffnete und leitete dieselbe. Eingangs der Tagesordnung, wurde das Andenken des so plötzlich verstorbenen Kollegen Karl Ahnert in der üblichen Weise, seitens der Versammlten, geehrt. Hierauf erstattete Kollege Knappik ein Referat über die gegenwärtige wirtschaftliche Lage und deren Folgeerscheinungen. Nach Erläuterung der verschiedenen Bestimmungen, die die Arbeitslosen bestreiten, setzte eine lebhafte, zum Teil erregte, Aussprache ein, wobei die Arbeitslosen erneut ihren Unwillen über ihre schwere Lage zum Ausdruck brachten. U. a. wurden die Einrichtungen

der Suppentücher bemängelt, sowie die, von der Stadt eingeleitete, Hilfsaktion. Die Arbeitslosen glauben nicht genug Bevölkerung zu erfahren. Ferner wurde beantragt, daß die Stadtvorordneten der Deutschen Sozialistischen Arbeitspartei beim Magistrat dahin vorstellig werden, daß auch in diesem Jahre die Arbeitslosen rechtzeitig mit Winterkartoffeln und genügend Kohle versorgt werden. Man neigt zu der Annahme, daß infolge der Heraushebung des gegenwärtigen Haushaltungsplanes, die Versorgung mit Winterkartoffeln und Kohle stark beschnitten wird oder gar nicht in Frage kommt.

Diese Annahme und Befürchtung ist unzutreffend, denn so wie wir unterrichtet sind, wird auch in diesem Jahre die Versorgung so vor sich gehen, wie alle anderen Jahre. Anders kann es ja auch nicht sein.

Als besonderen Antrag, wurde die Einleitung einer selbstständigen Hilfsaktion unter den noch im Arbeitsverhältnis stehenden Kollegen, gefordert. Es soll von den im Arbeitsverhältnis stehenden Kollegen, ein besonderer Beitrag monatlich geleistet werden, um die ausgesteuerten Kollegen zu unterstützen. Man appelliert an die Solidarität dieser Kollegen und deren Hilfsbereitschaft. Der Ortsausschuß wurde beauftragt, die hierzu notwendigen Schritte baldigst einzuleiten.

Ein anderer Antrag wendet sich an die Abgeordneten des Schlesischen Sejms. Es soll Klarheit geschaffen werden, inwiefern die Wojewodschaft die Versorgung der Arbeitslosen, Wissens- und Weisen, für den kommenden Winter zu übernehmen gedacht. Nachdem noch verschiedene Angelegenheiten der Arbeitslosen besprochen wurden, konnte die Sitzung nach dreistündiger Dauer beendet werden.

Strafenperre. Infolge Instandsetzungsarbeiten ist die ul. Szpitalna, im Abschnitt von der ulica Wolnosci bis zur ulica Mielenkiego, für jeglichen Wagenverkehr, bis auf Widerruf, gesperrt. Die Umleitung kann durch die dortigen Nebenstraßen, Chrobrego, Mielenkiego und Ligota Gornicza, erfolgen. m.

Siemianowiz

Registrierung aller 18-jährigen. Laut Artikel 24 des Gesetzes vom 23. Mai 1924 über die allgemeine Militärfreiheit und der Bekanntmachung des Ministers für militärische Angelegenheiten vom 8. März 1928 (Dz. U. R. P. Nr. 46, Pos. 458) ruft der Gemeindedirigent alle männlichen Personen, welche im Jahre 1913 geboren sind, zur Registrierung auf. Der Registrierung unterliegen alle Personen dieses Jahrgangs, welche im Bereich der Gemeinde wohnen und sich hier selbst aufzuhalten. Die sich Melndenden sind verpflichtet, ausreichende Personalausweise sowie das letzte Schulzeugnis vorzulegen. Handwerker und solche, welche irgend eine Fachschulung genossen haben, sind verpflichtet, auch darüber die Zeugnisse vorzulegen. Außerhalb der Gemeinde Geborene sind weiter verpflichtet, eine Geburtsurkunde aus ihrem Geburtsort vorzulegen. Angehörige fremder Staaten sind von der Pflicht der Registrierung entbunden. Die Meldungen werden im Gemeindeamt, Zimmer 11 (Militärbüro), ab 1. September nach folgendem Plane entgegengenommen: 1. September Anfangsbuchstabe A, 2. September B, 3. September C, 4. September D, 5. September E, 6. September F, 7. September G, 8. September H, 9. September I, 10. September J, 11. September K, 12. September L, 14. September M, 15. September N—O, 16. September P, 17. September R, 18. September S, 19. September T, 21. September U, 22. September V—W, 23. September X, 24. September Y. — Von 25. bis 30. September müssen diejenigen zur Registrierung erscheinen, welche aus wichtigen Gründen an dem für sie bestimmten Tage nicht erscheinen konnten. Selbstverschuldetes Übertrittung dieser Verordnung zieht nach Artikel 97 eine Bestrafung in Höhe von 500 Zloty, oder 6 Wochen Arrest, oder beide dieser Strafen nach sich.

Eine Beratungsstelle für Geschlechtskrankheiten ist vom Roten Kreuz auf der ul. Sobieskiego 2 eingerichtet worden. Mit deren Führung ist Dr. Hermann betraut worden. Sprechstunden werden dorthin am jedem Montag, Mittwoch und Freitag, von 11—12 Uhr, kostenlos abgehalten. Ärztliche Behandlung wird ebenfalls für diejenigen kostenlos erteilt, welche keiner Krankenkasse oder Versicherung angehören. Im Interesse der Volksgesundheit ist es notwendig, daß von dieser Einrichtung weitgehend Gebrauch gemacht wird.

Auf die Ausschreibung der Tischler- und Schlosserarbeiten in den Häusern der neuen Gemeindefiedelung gingen je sechs Offerten ein. Die Eröffnung am 18. d. Mts. ergab eine ziemlich einheitliche Kalkulation seitens der Einreicher. Bei den Schlosserarbeiten war das niedrigste Angebot 2055, das höchste 2150 Zl. Bei den Zimmerarbeiten das niedrigste 1818, das höchste 1875 Zloty für ein Haus. Die Zuteilung soll demnächst erfolgen.

Die Barbaraapotheke, ul. Bytomka, versieht in der laufenden Woche den Nachtdienst.

Bevölkerungsbewegung. In der vergangenen Woche waren 14 Geburten und zwar 7 männliche und 7 weibliche, sowie 3 Sterbefälle zu verzeichnen.

Beschwerden der Einwohner. Auf der ulica Matejki und den angrenzenden Straßen, spielen sich andauernd nächtliche Ruhestörungen ab, welche durch standierende Kneipenbesucher verursacht werden und die ruhebedürftigen Einwohner stark belästigen. Am letzten Freitag ging es wieder ganz besonders toll zu. Etwa 20 betrunken Radaubrüder gerieten in die Haare und lärmten fast eine ganze Stunde dermaßen, daß die Einwohner aus dem Schlaf geschreckt wurden. Die herbeigeeilte Polizei konnte mit den Brüdern nicht fertig werden und mußte mit der blanken Waffe vorgehen. Es ist notwendig, daß die Polizei hier energisch einschreitet und diesem verlassenen Viertel ihre besondere Aufmerksamkeit schenkt.

Myslowitz

Gymnasiumstreit in Rosdzin-Schopinik in neuer Auflage

Nach all dem, was bisher um das Bestehen des Gymnasiums in Rosdzin-Schopinik getan wurde und das bis dahin stets zugunsten der Nutznießer dieser Lehranstalt ausgespielt ist, ist in diesen Tagen ein neuer Kampf entbrannt, der mit aller Energie von Seiten des neuen Gemeindedirektors Michna aufgenommen wurde. Es handelt sich, wie stets bisher, um das Weiterbestehen dieser Lehranstalt, aus der bis zu 60 Prozent ortsfremde Kinder einen Nutzen ziehen. Bei der immer mehr anwachsenden Arbeitslosigkeit in der Gemeinde, die fast 30 Prozent der Gesamteinwohnerzahl erreicht hat, ist ein Objekt, wie es diese Lehranstalt bildet, ein Verbrechen an der Sanierung der Verhältnisse in der Gemeinde. Die 60 000 Zloty, die die Gemeinde aufzubringen muß, um diese Lehranstalt zum Nutzen Ortsfremder zu erhalten, könnten für Beschäftigung der Arbeitslosen verwendet werden, oder aber, die Gemeinde hätte einen festen Fonds für die laufenden Unterstützungen der Arbeitslosen und ihrer Kinder.

In diesem Sinne ist von Seiten des Gemeindedirektors Michna der Kampf aufgenommen worden und zielt auf die Schlichtung dieses luxuriösen Objektes hin. Es wird darauf ankommen, wie sich zu der Angelegenheit die höheren Schulbehörden der Wojewodschaft stellen werden, die bisher der Verstaatlichung der genannten Lehranstalt ablehnend gegenüberstanden, andererseits wiederum die notwendigen Unterstützungen der Lehranstalt nicht in dem Maße in die Hand nahmen, wie es von Rechts wegen sein müßte, da bei dem minimalen Nutzen dieser Anstalt für die Gemeinde und bei der heiklen finanziellen Lage der Gemeindekasse, diese keineswegs sich den Luxus des Unterhalts eines Gymnasiums leisten kann.

Das Gymnasium wird, wie oben erwähnt, hochprozentig von auswärtigen Schülern und Schülerinnen besucht, die in den meisten Fällen auf Ermäßigung des Schulgeldes Anspruch haben. Die polnischen Schulgesetze unterbinden den Kommunen die Selbstverwaltung solcher Lehranstalten und wälzen die Unterhaltungskosten auf die Kommunen ab, was aus der Erstrebung der ganzen Regelung der Schulgeldfrage hervorgeht, aus dem sich die Unterhaltung einer solchen Lehranstalt ergeben müßte. — h.

Freitod aus Wirtschaftsnöt. Der Kürschnermeister Müller aus Myslowitz wurde gestern früh in seinem Geschäft, an der Pleißenstraße, als Leiche aufgefunden. Wie es sich herausstellte, hat Müller den Gasrahmen aufgedreht, wodurch die nachfolgende Vergiftung eintrat. Als Motive zu dieser Tat, die in Myslowitz großes Aufsehen erregte, das um so mehr, als Müller allseitig sehr geachtet wurde, wird plötzlich eingetretene geistige Unternachtung, die aus der wirtschaftlichen Notlage heraus entstand, angenommen. Der Bedauernswerte hat noch am Montag eine größere Geldsumme an das Myslowitzer Finanzamt abgeliefert, wodurch der Geschäftsgang vollständig gelähmt wurde, was Müller nicht überwinden konnte. Der Bedauernswerte war 53 Jahre alt und hinterläßt Frau und Kinder. — h.

Schwientochlowitz u. Umgebung

Belegschaftsversammlung der Friedenshütte.

Am Montag morgens, gegen 8 Uhr, fand eine Belegschaftsversammlung der Friedenshütte statt, die sich scharf gegen den projektierten Lohnabbau aussprach und in einer Resolution die Erhaltung der bisherigen Löhne und Reduzierung der Beamtenzahl forderte. Es wurde beschlossen, den Kampf mit allen Mitteln fortzuführen, auch wurde ein Streikkomitee gebildet. Nachdem einige Diskussionsredner die Lage beleuchtet und die Arbeiterschaft zum Kampf aufgerufen, fiel einer der Sprecher ohnmächtig infolge Hungers zu Boden, was innerhalb der Belegschaft eine heftige Erregung hervorrief. Ein sozialistischer Redner, der die Versammlung als kommunistisch hinzustellte, versuchte, bekam einen entsprechenden Denkzettel. Es wurde eine Delegation gewählt, die sich zur Direktion begab, um die Forderungen der Belegschaft zu unterbreiten. Einige Polizisten, die sich in die Belegschaftsversammlung einschlichen, wurden höflich ausgebeten, als aber gegen 11 Uhr die Versammlung in

aller Ruhe auseinanderging, stellte sich Polizei ein und hatte inzwischen auch durch die Berittenen Verstärkung erhalten. Trotz der großen Erregung kam es zu keinerlei Zwischenfällen an der Montagsversammlung.

Bismarckhütte. (Eintragung des Jahrganges 1913.) Nach den geltenden Bestimmungen der Militärverordnung wird für den Ort Bismarckhütte die Eintragung aller ansässigen, männlichen Personen des Jahrganges 1913 angezeigt. Meldepflichtig sind alle diesen jungen Leute dieses Jahrganges, welche in Bismarckhütte ihren ständigen Wohnsitz haben, ferner solche, die einen ständigen Wohnsitz nicht aufzuweisen haben, gleichwohl aber die polnische Staatsangehörigkeit besitzen. Die Anmeldung zur Eintragung in das Register und Aushändigung einer entsprechenden Bescheinigung, hat an nachstehenden Terminen und in folgender, alphabetischer Reihenfolge zu erfolgen: Personen mit dem Anfangsbuchstaben A—D haben zu melden, am Dienstag, den 1. September, E—H am Mittwoch, den 2. September, I—L am Donnerstag, den 3. September, M—P am Freitag, den 4. September, R—St am Sonnabend, den 5. September, T—Z am Montag, den 7. September, am Dienstag, den 8. September, für die Nachzügler. Für alle anderen die an den angegebenen Terminen nicht erscheinen können, ist die Gelegenheit gegeben, bis zum 30. September die Eintragung zu vollziehen. Für die Anmeldung, die in der Gemeindeverwaltung im Büro der Militärangelegenheiten, Zimmer Nr. 11, stattfindet, sind die Stunden von 8 Uhr vormittags bis 1 Uhr nachmittags vorgesehen. Mitzubringen sind die erforderlichen Personalausweispapiere und die Geburtsurkunde. Bei Nichtbefolgung der Meldebestimmungen haben die Meldepflichtigen schwere Strafen zu gewärtigen.

Pleß und Umgebung

Ober-Lazist. (Wichtig für Verkehrskarteninhaber.) Der Amtsvorstand von Ober-Lazist macht bekannt, daß zur Absteuerung für das Jahr 1932 folgende Buchstaben angenommen werden: A, B vom 15.—25. Juli, C, D, E vom 27. Juli bis 6. August, F vom 7.—19. August, A, J, I vom 20.—31. August, K vom 1.—21. September, L, M vom 22. September bis 12. Oktober, N, O vom 13.—21. Oktober, P—R vom 22. Oktober bis 11. November, S vom 12.—25. November, T, U, V, W vom 26. November bis 4. Dezember, Z vom 5.—12. Dezember. Die Bekanntmachung erfolgte am 17. Juli an der Gemeindetafel, doch hat jemand dieselbe heruntergerissen. Dies ist von der Polizei festgestellt. Die Nachfrage ist groß, deswegen geben wir unseren Lesern dies bekannt.

Tarnowitz und Umgebung

Warum gibt es keine Unterstützung?

Seit einiger Zeit schon häufen sich die Klagen über die Behandlung der Arbeitslosen auf der Staroste in Tarnowitz. Nicht genug, daß es ständig an Geld fehlt, um die Unterstützungen auszuzahlen, weil angeblich aus Katowic keine Überweisungen vorliegen, so schenken gewisse Beamte auch noch mit den Arbeitslosen ein freudloses Spiel zu treiben. Da wird einem gesagt, daß er Beschäftigung erhalten könne, man schickt ihn dann nach einem anderen Büro, von wo aus ihn dann die Polizei in aller „Höflichkeit“ hinauskomplimentiert. Die Klagen über solche Vorkommen werden immer häufiger, aber es geschieht nichts, um die Gewalter zu beruhigen. Die Arbeitslosen kommen aus der ganzen Umgegend aus Tarnowitz, um dann bei Dworaczel zu erfahren, daß er mit der Sache nichts zu tun habe oder daß man sie wieder nach Katowic zurückgeschickt hat. Und die Art der Behandlung der Arbeitslosen in Tarnowitz scheint auch auf die einzelnen Gemeinden übergegriffen zu haben, denn die einzelnen Wojski machen sich ihre Sache leicht, indem sie alle Arbeitslosen einfach nach Tarnowitz in die Staroste schicken, die dann wieder ihrerseits die Arbeitslosen „belehr“ und unverrichteter Dinge zurückschickten.

Ob eine solche Behandlung von den bedauernswerten Opfern einer versetzten Wirtschaftspolitik des Sanacjaturus am Platze ist, wagen wir, zu bezweifeln und dürfen wohl vom Herrn Helmisi, dem Leiter der Abteilung für Arbeit und öffentliche Fürsorge, erwarten, daß er in Tarnowitz etwas nach dem Rechten sieht. Gewiß wissen wir, daß unter den Arbeitslosen eine Nervosität und Ungeduld herrscht, aber dann soll man sie nicht noch durch ein geradezu standhaftes Verhalten verstötern. Auch die Arbeitslosen sind Menschen und haben als Bürger das Recht, als solche behandelt zu werden. Man schenkt ihnen nichts, sondern sie erhalten schließlich das, was sie selbst als Arbeiter an Soziallasten getragen haben und wenn der Staat Steuern von ihnen einzog, als sie noch Arbeit hatten, so hat er heute die verdamte Pflicht und Schuldigkeit, sich keiner eigenen Opfer anzunehmen. Also, Herr Helmisi, ein wenig Achtung nach Tarnowitz, denn dort stimmt etwas nicht in der Behandlung der Arbeitslosen und selbst, wenn gelübte Sanatorien dort ihr Handwerk üben, so braucht bei weitem noch nicht alles in bester Ordnung zu sein.

Keine Möglichkeit aufkommen in dir, wenn's nit immer dir zu Gefallen ist, was ich tu'... Gelt, Tante Annel?"

Sie rührte sich nicht. Alles erstarrte in ihr, so wehrte sie sich gegen ihn in ihrem Innern, mußte sich wehren, wenn sie nicht wie ein dummes Mädel ihm an die Brust sinken wollte. Heute... kaum zwei Tage nach der Beerdigung.

Leo Fabian wendete sich aber rasch um und warf die Kostbarkeiten zurück in die Kassette, schloß sie ab und fasste sie am Griff.

In zwei Stunden kam die Postkutsche ihn holen. Gepackt war alles. Der Hanke, der Cappel, der Oberingenieur... Gonz Troplowitz lag in ihnen verhürt an seinem Hals. Und rückte doch wieder fort von ihm.

Mit Siegmund Cappel gab es noch einen letzten kleinen Strauß.

Er wußte es längst: Harmlosigkeit war das letzte, was man dem Siegmund Cappel nachsagen konnte. Ein tüchtiger Kerl war er dabei. Eine Arbeitsmaschine. Und geschickt... Die „Nachrichten“ waren schon dreimal in den Berliner Zeitungen zitiert worden, und Breslauer Blätter übernahmen aus den „Nachrichten“ alle Berichte aus der Troplowitzer Gegend.

Leo Fabian wußte genau, daß Cappel sich noch andere Stützpunkte und Verbündete suchte. Noch nicht vielleicht, um ihm entgegenzuarbeiten, jedenfalls aber um seine Selbstständigkeit ihm gegenüber zu retten und nötigenfalls — zu betonen. Über den Stein, den er, Leo Fabian, ins Rollen gebracht, hatte er kaum noch Macht. Das Geschöpf entwandt sich dem Köpfen,

Der Führer der Lokomotive mochte den vorgeschriebenen Weg fahren, auf den von Leo Fabian bezahlten Schienen, den Führer einer Zeitung konnte er nicht festlegen auf einer Bahn. Der warf die Schwellen und Schienen selbst aus, je weiter er vordrang, und die Fahrt ging plötzlich Bahnen, die ungewollt und gefahrbringend waren. (Fortsetzung folgt.)

Der König von Troplowitz

Roman von Olga Wohlbrück. (Nachdruck verboten.)

53)

„Und wenn's nur mein Name gewesen... wenn's nur Papadel“ gewesen wäre... wie sie mich immer genannt hat.“ So leise war seine Stimme geworden, so hilflos. Die Grasen setzte sich auf.

„Ja... Herr Justizrat... wenn's das ist... „Papadel“... hat sie gerufen. „Mein lieber Papadel“... hat sie gerufen. „Mein lieber Papadel“...

Da faßte er sie am Arm
„Sie schwören, Granat... das hat sie? Wirklich, das hat sie...?“

Kleine runde Wasserperlen rollten ihm in rascher Folge aus den Augen, aber über sein feines, altes Gesicht mit den weißen Bartkoteletten flog ein Leuchten.

Die Granat nickte und blickte starr auf die schmale Ordenskette.

Unter dem Gnadengebet für Erlösung der einst über sie hängten Todesstrafe hatte an erster Stelle der Name des Noirs Schirmer gestanden.

Sein Kind hatte sie ihm nicht retten können. Aber die letzten Jahre ihm aufgehellt durch ein paar Worte, nach denen er lebte, das konnte sie.

„Mein lieber, einziger Papadel... ja, so hat sie gerufen“, kam es langsam und bestimmt von ihren Lippen.

So trug sie den Dank für ihr Leben ab.

Und es kümmerte sie wenig, daß es eine Lüge war, die sie besagt. Denn sie war sich gleich geblieben durch alle Jahre.

Und größer als die drei: Liebe, Glaube, Hoffnung, galt ihr: Barmherzigkeit. Heute wie damals...

* * *

Selbstverständlich, Annel, machst alles, wie es dir zu scheint.“

„Die Kleider und Mäntel packe ich in eine Kiste und stelle sie auf den Boden. Und den Schmuck...?“

Er zögerte einen Augenblick.

„Um besten, du gibst ihm mir mit. Es ist totes Kapital. Und flüssiges ist oft rar. Und dir selber nimmt, was du magst.“

Sie schüttelte den Kopf.

„Nein, Leo... ich will nichts davon.“

Da wurde er dringlich. Schüttelte den Inhalt der Kassette auf den Tisch der gewölbten Wohnstube aus, in der sie gerade standen und das letzte besprachen vor seiner Abreise.

Sie sagte noch einmal:

„Bitte, nicht, Leo... keinesfalls.“

Aber schon hielt er ihre Hand in der seinen.

„Du gutes, dummes Annel... mir zuiebe. Einen Ring wenigen. Nix kostbares... herrjeh!... So ein feines Rubinel nur... Wie der Blutstropfen von der armen Lilli, weißt noch...? Mir zu lieb und dem Feligel... unserem Kindel zulieb...“

Anna Heinrichs Hand wurde weich und schwer. Die Junihit nahm ihr allen Willen in Leo Fabians Nähe.

Sie ließ sich den Ring überstreifen. Wie Feuer brannte er sie.

Er stand ganz nahe bei ihr. Seine Wangen lag dicht an der ihren. Und er murmelte:

„Es ist mir was Liebes, zu wissen, daß du das Ringerl trägst... Denk' immer an mich, wenn du's ansiehst, und lass

Bielitz, Biala und Umgegend

Bielitz und Umgebung

Die Einbrecher in die Bielitzer Stadtkasse mit den Krakauer Polizistenmördern identisch?

Die bei dem Überfall auf die Polizei-Eskorte in Krakau verhafteten Banditen wurden von Bielitzer Zeugen, als diejenigen erkannt, welche an dem Einbruch in die Bielitzer Stadtkasse mitbeteiligt waren. Die zu diesem Zwecke unter Begleitung des Polizeikomissars Herlik nach Krakau entsendeten Zeugen erkannten mit Sicherheit die Verhafteten, am deutlichsten den Verbrecher Michalski, die sich bei dem Feuergefecht mit der Polizei in Bielitz beteiligt hatten. Keiner von den Verhafteten konnte das Alibi nachweisen, wo er sich zur Zeit des Einbruches in die Bielitzer Stadtkasse befunden hatte. Die Werkzeuge, die bei den Krakauer Einbrechern gefunden wurden, sind derselben Herkunft, wie die bei dem Einbruch in Bielitz in der Stadtkasse zurückgelassenen. Unter den Verhafteten erkannten die Zeugen auch zwei Männer genau, welche denselben Tag, wie der Einbruch geschah, in den Dziedziher Zug am Bahnhof in Czchowiz eingestiegen sind. Die Untersuchung über diese Anlegenheit wird weiter gepflegt.

Auf frischer Tat erwischen. Mittwoch zeitig früh bemerkte ein diensthabender Polizist wie ein Mann über die Kukulskibrücke von Biala auf den Bleichplatz sich begab und an der Eingangstür zum Arbeiterheim über eine Viertelstunde herumhantierte. Als er aber bemerkte, daß er beobachtet wird, versuchte er zu flüchten. Der Polizist ließ ihn nach und drohte, falls er nicht stehen bleibt, von der Schußwaffe Gebrauch zu machen. Er konnte festgenommen werden. Der Festgenommene heißt Andreas Janica und ist in Biala Leszczyn wohnhaft.

Nächtlicher Wohnungseinbruch. In der Nacht vom 22. auf den 23. August zwischen 11 und 1 Uhr wurde in die Wohnung der Katharina Chalas in Ligota eingebrochen. Die Diebe entwendeten zu ihrem wie zum Schaden eines gewissen Anton Duda der Dorfeslebt wohnhaft ist, Kleidungsstücke im Werte von 800 Złoty. Auch hier konnten die Diebe ungeschoren entkommen. Die Polizei verfolgt jedoch bestimmte Spuren.

Städtische Volkskindergärten. Die Einschreibungen in die städt. Volkskindergärten finden am Freitag, den 28. August 1931 von 9 bis 12 Uhr vormittags und von 3 bis 5 Uhr nachmittags in den betreffenden Kindergärten statt.

Alexanderfeld. Am Donnerstag, den 27. August, findet um 7 Uhr abends, im Vereinslokal die Vorstandssitzung des Vereins „Arbeiterheim“ für Alexanderfeld und Umgebung statt. Bestimmtes und pünktliches Erscheinen aller Vorstandsmitglieder ist Pflicht.

Chybi. (Geflügeldiebstahl.) In der Nacht zum Sonntag, den 23. August drangen unbekannte Täter in den Stall des Paul Bobec ein und entwendeten mehrere Stück Geflügel die sie gleich an Ort und Stelle abschlachteten. Der entstandene Schaden beträgt 28 Złoty. Sie konnten mit ihrem Diebesgut unbedeutend entkommen.

Wo die Pflicht ruft!

Wochenprogramm des Kreisjugendlicher Arbeiters Bielitz.

Mittwoch, den 26. August, um 7 Uhr abends: Theaterprobe.

Donnerstag, den 27. August, um 5 Uhr nachm.: Handballtraining.

Samstag, den 29. August, um 6 Uhr nachm.: Bühnensitzung.

Sonntag, den 30. August, um 6 Uhr nachm.: Gesellige Zusammenkunft.

Die Vereinsleitung.

Lipnik. (Voranzeige.) Der sozialdem. Wahlverein „Vorwärts“ veranstaltet am 30. August 1. J. ein Waldfest in Wocejowskis Wäldechen unterm Jägerhaus. Die Brudervereine werden ersucht, diesen Tag für Lipnik freizuhalten. Alle Genossen und Sympathiker werden schon heute auf diese Veranstaltung aufmerksam gemacht.

Bücherdiebe in alter Zeit

Seit es Bücher gibt, gibt es auch Leute, die sie stehlen. Wie dieses Gelichter heute nicht beliebt ist, so war es auch ehemals nicht. Ja, der Bücherdieb war sogar im Mittelalter ein größerer Missetäter, als er es heute ist, weil Bücher etwas Wertvolleres waren. Außerdem konnte man damals eigentlich nur aus öffentlichen Bibliotheken stehlen, und auch nach unserm gegenwärtigen Empfinden ist die Entwendung eines Buches aus öffentlichem Besitz niedriger, als das Zurückbehalten eines privat geborgten Buches.

Vor der Erfindung der Buchdruckerkunst schützte der Autor in der Handschrift seines Werkes auch sein geistiges Eigentum; wer ihm die eine stahl, stahl ihm das andere. Der Begriff eines von der Niederdruck gesondert bestehenden geistigen Eigentums konnte gar nicht auskommen. Dadurch, daß man seine Arbeit handchriftlich vervielfältigte, konnte sich kein Schriftsteller geschädigt fühlen. So beschränkte er sich darauf, denen zu klagen, die Zusätze machen oder den Text verfälschten. Nach G. A. Crimwell, dem wir hier folgen, soll Luther zuerst das Wort geistiger Diebstahl gebraucht haben, in einer Zeit also, als die mechanische Vervielfältigung eben begann, das Geistige des Buches von seiner materiellen Gestalt zu trennen, das Autorenrecht deutlich abzulösen von dem Besitz der Handschrift. Luther nennt seine unbefugten Nachdrucker geradezu Räuber und Diebe, und der Nachdruck spielte sich auch in der Form eines regelrechten Diebstahls der Handschrift ab, die man schnell vervielfältigte, um sie dann zurückzugeben. „Nun wäre der Schaden dennoch zu leiden, wenn sie doch meine Bücher nicht so falsch und schändlich zurichten. Nun aber drügen sie dieselben und eilen also, daß, wenn sie zu mir wiederkommen, ich meine eigenen Bücher nicht kenne. Da ist etwas außen, da ist's versezt, da gefälscht, da nicht korrigiert.“ Und an anderer Stelle: „Ein Bube, der Seizer, der von unserem Schweif sich nährt, stiehlt meine Handschrift, ehe ich's garaus mache, und trägt's hinaus und läßt es draußen im Lande drücken.“

Solange man Bücher mit der Hand schreiben mußte und gerade die Größe des Aufwandes an Zeit und Mühe dazu antrieb, bei den immerhin seltenen Abschriften großen Wert

An die Textilarbeiter und Arbeiterinnen aller Länder

Der 13. internationale Textilarbeiter Kongreß in Berlin, auf dem 14 Landesorganisationen vertreten gewesen sind, hat sich ausführlich und eingehend mit den gegenwärtigen wirtschaftlichen Verhältnissen der Welt-Textil-Industrie und der sozialen Lage der Textil-Arbeiter der einzelnen Textil-Länder beschäftigt. Er hat sein Augenmerk ganz besonders der

Arbeitszeit und den Löhnen der Textil-Arbeiter, sowie der Rationalisierung in der Textil-Industrie zugewendet und die entsprechenden Beschlüsse gefaßt. Hinsichtlich der Rationalisierung ist der Kongreß zu der Auffassung gekommen, daß die organisierten Textil-Arbeiter diese ebenso wenig verhindern können, wie die Arbeiter vor Jahrzehnten die Einführung und Verwendung der Maschine aufzuhalten konnten. Um aber die Folgewirkungen dieser neuen Methode der Betriebsführung,

der Arbeitslosigkeit, der Kurzarbeit und dem Lohndruck

entgegenzuwirken, fordert der Kongreß die Verkürzung der Arbeitszeit auf sieben Stunden täglich und vierzig Stunden wöchentlich.

Der Kongreß macht es allen angeschlossenen Organisationen zur Pflicht, für diese Forderung bei jeder sich ergebenden Gelegenheit einzutreten und durch Errichtung sozial-politischer Schutzmaßnahmen die Schäden der Rationalisierung abzuschwächen.

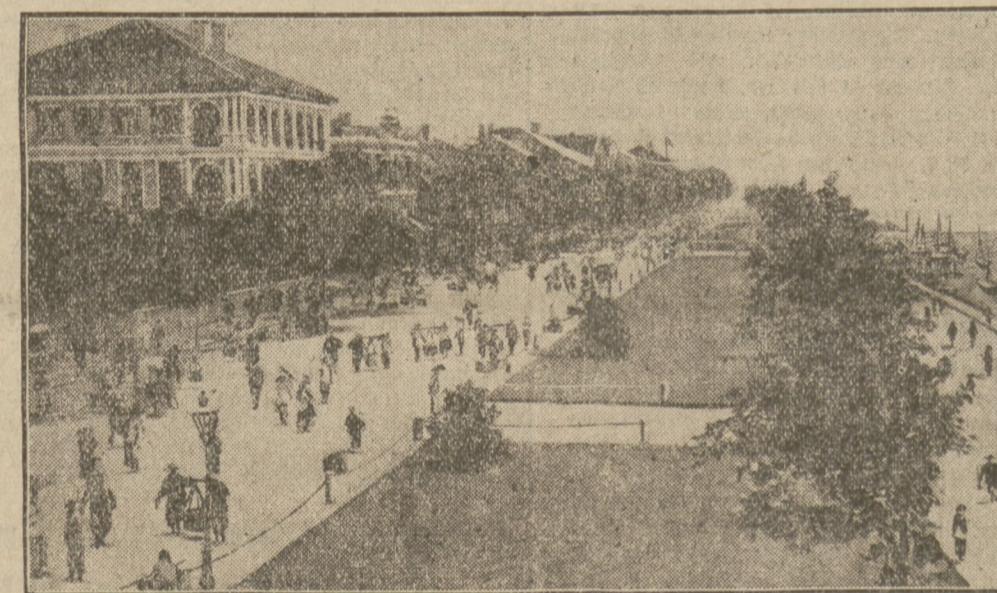
Von der Überzeugung durchdrungen, daß eine weitgehende Verbesserung der wirtschaftlichen und sozialen Lage der Textilarbeiter und eine Änderung der bestehenden Wirtschaftsordnung nur durch den Ausbau der Organisationen und die Verbreitung der internationalen Kampffront der Textilarbeiter, zu erreichen ist, beauftragt der Kongreß die zuständigen Instanzen alles geeignet Erreichende zu tun, um die noch nicht angeschlossenen Textilarbeiterorganisationen, soweit sie die Grundsätze des internationalen Gewerkschaftsbundes anerkennen, zum Anschluß an die Textilarbeiter-Internationale zu bewegen.

Der Kongreß ist sich bewußt, daß er die Aufgaben, die er sich gestellt hat nur erfüllen kann, wenn er dabei die tafrägtige Unterstützung der in den Textilbetrieben Beschäftigten findet.

Er richtet daher, mit Rücksicht auf den immer schwerer werdenden Existenzkampf der Arbeiterklasse an die Organisationen die dringende Aufforderung, treu zur Organisation zu stehen und für ihre Ziele, sowie für die Erhöhung der Zahl ihrer Mitglieder und ihres Einflusses zu wirken. Die Unorganisierten aber fordert er auf, sich den Organisierten anzuschließen, und so zur Stärkung der internationalen Kampffront der Textilarbeiter beizutragen.

Durch Organisation und Einigkeit zum Sieg!
Es lebe die internationale Solidarität der Textilarbeiter!

Berlin, den 21. August 1931,
Die Internationale Vereinigung der Textilarbeiter.



Verzweifelte Lage in Hankau

Die seit Wochen anhaltenden Überschwemmungen in China haben in Hankau so schwere Verheerungen angerichtet, daß die ganze Stadt geräumt werden soll. Die Bevölkerung soll auf Schiffen in Sicherheit gebracht werden. Um das Unglück noch größer zu machen, ist jetzt auch noch die Cholera ausgebrochen, die bereits zahlreiche Opfer gefordert hat.

auf geschmackvolle und saubere Ausführung zu legen, mußte man sehr darauf bedacht sein, die Bücher vor Dieben zu schützen. Mit dem obrigkeitlichen Schutz war es nicht eben glänzend bestellt. Und so kamen die hauptfächlichsten Beißer von Büchereien, die Klöster, auf den Gedanken, den Diebstahl als Kirchenstrevel anzusehen und den Dieb zu verfluchen. Wohl wurden zum Beispiel in Deutschland zur Zeit der späteren Karolinger Leibesstrafen auf Bücherdiebstahl gelehrt, aber um den Dieb zu prügeln, mußte man ihn haben. So trug man in das Buch selbst einen Fluch ein, den der Dieb mit sich schlepppte und der auch auf den rechtmäßigen späteren Erwerber überging.

Zunächst waren es die Spender des Buches, die dem, der es dem Kloster entzog, alles mögliche Übel wünschten. Ein mit einem rechtmäßigen Fluch versehenes Buch hatte gewissermaßen einen höheren Wert, etwa wie ein mottensicherer Stoß. In der Folge wurde aber der offizielle Bannfluch auf den Dieb gelgt, was anfangs der privaten Willkür der einzelnen Abtei überlassen blieb, später von Rom autorisiert werden mußte. Solange es sich nur um religiöse Schriften handelte, schien diese Verwendung der höchsten kirchlichen Strafmöglichkeit zum Schutz der Klosterbibliotheken berechtigt. Aber schon im frühesten Mittelalter begann man auch heidnische Klöster als Schäfe zu hegen. Da mußte man, um den Kirchenstern anwenden zu können, sich auf anderes zurückzehren, und zwar erinnerte man sich daran, daß den Wöschreibern schwierige Handschriften für ihre ungeheure Geduld völiger Nachlaß der Sünden verheißen würde. Wenn nun das Werk die ewige Seligkeit brachte, so schien es gerecht, dem, der es dem Kloster entwendete, zur ewigen Verdammnis zu verhelfen.

Es waren nämlich recht saftige Flüche, die den Bücherdieben aus der ersten Seite des geschlagenen Buches entgegengenissen. Ein Bücherfluch aus dem vierzehnten Jahrhundert, der sich am Schluss einer Psalmenauslegung findet, droht mit dem Fluch der Dreinigkeit, der Mutter Gottes, Johannes des Täufers und aller Heiligen und wünscht dem Dieb das Schicksal Sodoms und Gomorrhas sowie den Strick des Judas Ischarioth. Aufs Ganze geht auch ein Fluch aus dem siebten oder achten Jahrhundert in einer Handschrift eines orientalischen Klosters, wo es heißt, daß jeder, der die Erinnerung daran, daß das Buch dem Kloster gehört, auslöscht, aus „dem Buche des Lebens gelöscht“ werden

möge. Von Fürsten und Königen geschenkte Bücher sind meist mit entsprechendem Bannfluch versehen. In der Benediktinerabtei von Monte Cassino befindet sich eine Handschrift der Geschichte des Cassiodorus, auf deren Diebstahl die ewige Verdammnis gelehrt ist. Daß die Sache lange Zeit wirkam war, ersieht man daraus, daß der Bischof John Grandison von Exeter im vierzehnten Jahrhundert unter einem Bannfluch die Eintragung machte, das Haus, aus dem das Buch stamme, wäre ihm unbekannt. Er selbst hätte es rechtlich erworben.

Außer mit Flüchen hat man die Bücher auch dadurch zu halten versucht, daß man sie in Ketten legte, was noch heute in einigen englischen Bibliotheken üblich ist. Auch mit Güte hat man es probiert. So der Abt Reginerus von Reichenau, der den „lieben Freund Leser“ ermahnte, der harten Mühe des Schreibers eingedenkt zu bleiben; er möge das Buch lesen, darauf rezitieren, aber es unverletzt zurückstellen. Der liebe Freund vergaß gerade die letzte der ihm empfohlenen Handlungen oft und die Bibliothek der Insel Reichenau soll ganz besonders ausgeplündert worden sein. Schließlich wurden sogar die nach Paris verschleppten Reste vom Generalinspektor der französischen Staatsbibliotheken gestohlen. Das unberechtigte Vertrauen auf den lieben Leser hat den Büchern des schwäbischen Klosters kein Glück gebracht.

Aber es sollte die Zeit kommen, in der Flüche und Kirchenbann auch nicht mehr fruchteten. Die ewigen Höllenstrafen zogen nicht mehr. Jetzt leben die Flüche nur noch als Parodie.

Vor allem gib zurück das Buch,
Ansonsten fällt auf dich mein Fluch.
liest man in einem Elysium. Oder, in noch plastischer Form:
Dieses Buch, das ist mein Eigen,
Wer es ansaßt, kriegt Ohrfeigen,
Wer es wegnimmt, der kriegt Keile.

Da es sich mit Ohrfeigen und Keilen aber auch meist nicht anders verhält, wie mit den angedrohten Höllenstrafen, so stehlen die Diebe weiter, heute wie vor tausend Jahren.

v. o.

Türkische Frauen

Über das Schicksal der Frauen im Orient herrscht in den westeuropäischen Ländern immer noch eine merkwürdige Vorstellung. Die einen erinnern sich dabei an schöne Geschichten aus „Tausend und eine Nacht“ und glauben, daß es auch heute noch etwas Ähnliches gebe. Andere bilden sich ihre Meinung nach aufregenden Filmen, made in Hollywood, in denen es von prunkvollen Harems und kostbaren Frauengemächern nur so wimmelt, denn irgendwie muß ja der Regisseur seine Aussprachung und Geschichten hineinbringen, ohne die es ein amerikanischer Film nun mal nicht tut. Gründliche Zeitungsleser dagegen haben vielleicht etwas von Frauenemanzipation auch im Osten gesehen und glauben nun, die Frau nehme im Orient etwa die gleiche Stellung ein wie bei uns. Beides ist falsch, und die Wahrheit liegt auch hier in der Mitte.

Kemal Pascha, der diktatorische Herrscher der Türkei, hat bei seinen Reformbestrebungen natürlich auch versucht, die Frauen von der schlimmsten früheren Unterdrückung zu befreien, ohne ihnen allerdings eine Gleichberechtigung mit den Männern zu gewähren. So können wir heute in Konstantinopel beobachten, daß äußerlich der weibliche Geist ziemlich durchgedrungen ist. Der das Gesicht verdeckende Schleier ist auf den Straßen verschwunden. Ich habe nur eine einzige Verkleidete dort gesehen: es war eine alte Zeitungsverkäuferin. Im übrigen tragen wohl noch viele ältere Frauen den alten schwarzen Umhang, wahrscheinlich schon wegen der Billigkeit, aber das Geist ist frei, und die Füße stecken in seidenen Strümpfen und modernen Schuhen. Die jungen Mädchen gar benehmen sich ganz wie ihre Pariser und Berliner Vorbilder, schminken und pudern sich, treiben Sport und tanzen in modernen Lokalen nach den neuesten Tanzschlagern. Und wie im öffentlichen Leben, so scheint sich auch schon in der familiären Zone das Schicksal der Frauen in den Großstädten des neuen, jungen Türkireiches gewandelt zu haben. Selbst in den engen Gassen der Altstadt Istanbuls finden nur noch wenige Haremstüren an den Häusern von der strengen Abgeschlossenheit der alten Zeit. Man könnte den Wechsel am besten als Übergang von der Rolle der absoluten Sklavin des Mannes zur gehüteten, schwer arbeitenden Hausfrau bezeichnen. Damit soll angedeutet werden, daß die Frau noch immer unterdrückt ist und nicht in gleicher Weise am Leben teilnimmt wie der Mann. Noch heute ist es verboten, ein türkisches Haus zu betreten, ohne vorher den Hausherrn um Erlaubnis zu bitten. Ja, viele Männer sperren noch immer ihre Frauen zu Hause ein, um sie von jedem Verkehr fernzuhalten. Damit ist es selbstverständlich, daß die Frauen am gesellschaftlichen Leben kaum Anteil haben. Man sieht sie geschäftig über die Straßen eilen, in den Bazaren ihre Einkäufe machen, aber in den Kassehäuschen sitzen nur Männer. Ausgenommen natürlich der rein europäische Stadtteil Pera, wo ja die Bevölkerung auch nicht aus Türken besteht.

So ist es in Konstantinopel, wo naturgemäß der Einfluß Europas am stärksten ist. Aber die Türkei orientiert sich heute noch Osten. Sie hat ihre Hauptstadt nach dem Innern Kleinasiens, nach Angora verlegt. Und wie sieht es im Innern des Landes, wo die große Beeinflussung durch die Fremden fehlt? Schon auf der Dampfsfahrt über das Schwarze Meer ändert sich das Bild. Wehklagend und heulend sitzen die Bauernfrauen auf ihren bunten Teppichen im stinkenden Zwischendeck. Zusammengeprängt hocken sie in einer dunklen Ecke, klatschen und geben ihren schreienden Kindern die Brust. Wenn sie an Land gehen, schleppen sie große, unformige Bündel mit, verbücken aber vorher sorgfältig ihr Gesicht vor uns Fremden. Die Männer dagegen sammeln sich neugierig um uns, vertreiben sich die Zeit mit allerhand Spielen und kümmern sich nicht im geringsten um ihre Frauen. Das ist ja das Typische: die Frau wird als nebenständlich, unwichtig und in der Deutlichkeit als wertloser Anhänger behandelt, um jedoch im Hause desto mehr tyrannisiert zu werden. Bei einem späteren Aufenthalt an der kleinstädtischen Küste bis ins armenische Hochland hinein konnten wir das noch besser beobachten. Niemals habe ich dort Frau und Mann zusammen auf der Straße gesehen. Sie haben ihren ganz verschiedenen Lebenskreis, und wohe, wenn eine Frau versuchen wollte, in die Bezirke des Mannes einzudringen! Bei einer Nationalfeier in einem kleinen Hafenstädtchen hatten einige, natürlich tief verschleierte Frauen versucht, sich in die Menge der Schaulustigen zu mischen und den Reden und Paraden zu lauschen. Sofort wurden sie von einer Schar Männer hinweggetrieben, und bei dem Umzug durch die Straßen sahen wir sie ängstlich in einer verborgenen Hausnische lauern.

Auso mit der Befreiung der Frauen ist es hier noch nichts. Mag sein, daß Kemal Pascha und seine Dekrete auch hier noch einmal durchdringen werden. Zunächst jedoch hat er ganz andere Sorgen in diesen verlassenen Gebirgsgegenden mit ihrer am Alten festhaltenden Bevölkerung, als auch noch die heile Frauenfrage aufzuwerfen. Vielleicht ändert sich das in der nächsten Generation, denn die Kinder treffen in der Schule zusammen. Mädel und Buben gingen gemeinsam unter der Führung ihrer Lehrer dem gleichen Festzuge voran und sie werden vielleicht eher einer neuen Ordnung zugänglich sein. Ebenso wenig ist aber hier die Frau etwa die verehrte Geliebte und Hüterin alles Schönen, Edlen, Guten, wie man es aus stimmungsvollen Geschichten und fiktiven Filmen entnehmen mag. Sie ist das absolute Eigentum ihres Mannes, der nach alter Gewohnheit alle Sorgen und Lasten des Lebens auf sie abzuwälzen versucht. Dabei tritt natürlich eine gesellschaftliche Schichtung ein. Die sozial höher stehende Frau trägt hier einen schwarzen Umhang. Sie hat vorzüglich für den Haushalt zu sorgen, denn ihr Mann hat eine angesehene Stellung inne, die von der Frau nicht ausfüllt werden kann: Beamte, Händler usw. Umso schlimmer aber geht es den Bauernfrauen, die in diesem Agrarlande selbstverständlich die größte Zahl ausmachen. Sie schleppen auf ihren Rücken die Lasten zum Markt, wo sie der Mann verhandelt. Auf den Feldern arbeiten sie in ihren bunten Sadleinenumhängen, barfuß, oft nur mit den primitivsten Geräten ausgerüstet. Und am Wegrande liegen die Kinder, für die sie natürlich auch noch zu sorgen haben.

Und was treiben die Männer? Sie sitzen im Kassehäuschen, spielen, wetten und treiben hohe Politik. Wenn es hoch kommt, sorgen sie fürs Bier. Alles andere aber liegt unter ihrer Würde. Ist das Jahr schlecht und der Hunger groß, dann entschließen sie sich wohl auch zu einer echt männlichen Hilfe. Dann kommen sie aus dem Gebirge herunter und plündern die Läden der Stadt aus, und alle Strafexpeditionen Kemal Paschas

haben daran noch wenig geändert. Krieg, Raub, Handel, das ist Männerswerk. Alles andere führt der Frau zu. Eine Aenderung aber wird nicht mit schönen Beschlüssen großer Komitees kommen, sondern erst mit einer grundlegenden Wandlung der wirtschaftlichen und gesellschaftlichen Stellung dieser Völker, die allerdings von der modernen Türkei mit Eisenbahnbauten und Industrialisierung angestrebt wird. — Karl Möller.

Teppichweberinnen

Von Willly Misch.

Bon der Wüste weht der Feuersturm und trägt glüh'nden Sand in die ersten Straßen.

Frauen sitzen vor dem Weberrahmen.

Ihre Finger geistern durch die zitter-wirren Fäden, als ob sie aus einer stummen Harfe wehe Klagebronnen locken möchten.

Ihre rotgebrannten, kranken Augen blinzeln müd' im grellen Sonnenlichte, und die sieberriss'gen, trocknen Lippen lispieln ungewinne Tränen,

die wie dumpfes Murmelsingen ew'ger Alltagslieder singen.

Und im Sand, im Sonnenfeuer, stirbt ihr freudeleeres Leben, während sie die Märchenträume und Gedichte ihrer Seele mit den nimmermüden Fäden schweigend in den Teppich weben.

Im Coupee.

Von Köthe Braun-Proger.

Das alte Mädchen hat den Fensterplatz und schaut in die zitronengelben Felder, in die Alleen von Pappeln, dunllen Wälder, und wie oft einsam eine Birke ragt; und nach den Wollen, die in weißen Flocken auf blauem Grund hinziehn wie Blumenglöckchen, von einem unhörbaren Wind gesagt.

Die blonde Stirne hat so tiefe Kerben... die Haare färben hell sich im Versterben; jetzt spielt darauf das letzte Abendlicht. Ich seh's auf ihre Finger niedergleiten, auf diese müden, unberingten, breiten, und wie in längst verlorenen grünen Zeiten leuchten noch einmal Hände und Gesicht.

Regie der Erziehung

Die beste Erziehung kommt mit der geringsten Menge spezieller Erziehungsmaßnahmen aus. Für den Erzieher, namentlich für die Eltern, ist es immer in großer Weise gefährlich persönlich in das Leben des Kindes einzutreten. Dies gilt besonders für Strafmaßnahmen, weniger für Belohnungen. Das Kind ist in seiner gefühls- und verstandesmäßigen Unselbstständigkeit auf seine Eltern und andere Pflegepersonen angewiesen. An ihrem Beispiel bildet es sich zum Erwachsenen; auf ihre Liebe muß es sich verlassen können. Namentlich das kleine Kind kann in seinem Vertrauen zum Erwachsenen durch unüberlegte, meist in einer Gefühlsaufwallung vollzogene Strafen gründlich erschüttert werden. Damit ist dann oft durch eine scheinbare „Kleinigkeit“, die wichtigste Grundlage einer erfolgreichen Erziehung, eben das ungehörte Vertrauensverhältnis, dahin. Lügen, Trost und ähnliche Unarten sind die häufigen Folgen. Die meisten „Unarten“ erscheinen als solche ja mehr in den Augen des Erwachsenen, als daß sie sich vom pädagogisch-psychologischen oder sozialen Standpunkt aus als irgendwie gefährlich erwiesen. Wo die Unarten wirklich sozial unerwünschte Erscheinungen darstellen, ist jedenfalls die Strafe (ganz gleich, ob als Körperstrafe oder be-

liebige andere Strafe) nicht das richtige Mittel zu ihrer Bekämpfung: Das Kind wird entmutigt; es entstehen Schuldgefühle und daraus ein unbewußtes Strafbedürfnis, das häufig erst recht zu immer neuen Missaten führt. Jede sinnlos strenge Erziehung wird schließlich unweigerlich ihre Spuren in den Charakter des Jünglings einprägen. Das wirkliche zweckmäßige Verfahren einer guten Erziehung ist ein altes Rezept. Schon Schleiermacher kannte es und sprach es aus: „Man lasse die Kinder Erfahrungen machen, damit sie lernen, ihren Willen selbst zu beschränken“. — „Man leite ihren Willen stets durch Gründe“. Aber die türkste Formel stammt wohl von Niezsche und heißt: „Die Dinge müssen selbst schreien“. Man nennt das heute „sachliche“ oder auch recht plastisch „ichlose“ Erziehung. Namentlich die Individualpsychologie gebraucht diesen Ausdruck häufig. Und wenn ein Kind, bereits gewarnt, es solle nicht zu stürmisch laufen, die Erfahrung macht, daß man davon leicht hinfällt, was braucht es da noch vieler Worte oder gar Strafen wegen des Ungehorsams. Das Hinfallen tut weh, und das ist ja schon eine Strafe. Nur hat diese Strafe den großen Vorzug, von den Dingen und nicht vom Menschen auszugehen.

Früher ist man auch gern in den Fehler verfallen nicht nur die Strafe zu verwerfen, sondern einer ungehemmten Liebe in der Erziehung das Wort zu predigen. Das Richtige liegt jedoch in der Mitte: Nicht strenge oder milde Erziehung, nicht Hitz oder Kälte (auch nicht etwa nun beides abwechselnd!) sind die rechte Temperatur, in der junge Menschenpflanzen am besten gedeihen. Sonst: „Die Liebe, welche dem Kinde kommt, muß gleichmäßig sein wie ein lauwarmes Bad auf dessen immer gleiche Temperatur die Pflege sieht“. (Fritz Wittels: „Die Befreiung des Kindes“.)

Mit dieser „sachlichen“ Erziehung werden wir am ehesten dem gefährlichsten Störenfried im gesamten Gefilde der Erziehungspraxis aus dem Wege gehen: uns selbst. Die schwierigste Klippe in der Erziehung besonders der eigenen Kinder ist immer noch die Übertragung eigener seelischer Konflikte und Spannungen in die Außenwelt und unser Verhalten zu ihr. Es braucht durchaus nicht immer gleich eine unglückliche Ehe zu sein, die diese Spannungen in uns Erwachsenen hervorruft, unter denen dann das Kind zu leiden hat (auch und gerade dann, wenn die Ehe, mit „Rücksicht auf die Kinder“ nicht geschieden wird). Sonst wir alle sind unter den Einflüssen unserer eigenen Erziehung mehr oder weniger seelisch aus dem Gleichgewicht geworfene Menschen geworden. Schon Wilhelm Busch, der in seinem Innern ein sehr ernster Denker, ein glänzender Beobachter und ein fast schelmischer Menschenverächter war, hat das gewußt. Wie hätte er sonst sagen können: „Wir haben alle unseren Sparren allein wir sagens nicht.“ Deshalb ist es schon am besten, wenn wir die Erziehung unserer Kinder möglichst wenig den Menschen und möglichst viel den Sachen überlassen.

Das beste also, was wir als Erzieher tun können, und worin eigentlich das Geheimnis aller genialen und erfolgreichen Pädagogik liegt, ist: Die Kulissen stellen, die Regie führen und das Kind nicht allzu viel der Spielwut oder dem Zwange der Erwachsenen aussetzen. Kinder brauchen Erwachsene in ihrer Umgebung aber nur als Vorbild und Beispiel, nicht um mit ihnen zu spielen. Das tun sie immer besser unter sich allein. Der Erzieher als Regisseur hat also zwei Aufgaben: Im Anfang muß er nur darauf achten, daß seine gesamte Lebenshaltung das Kind in die Bahnen einer guten Gewöhnung leitet, daß sein „Dasein“ und sein „Sein“ dem Kinde jederzeit ein Beispiel sein kann. Später aber, etwa vom siebenten Jahre ab, wenn die Intelligenz des heranwachsenden Kindes bereits ziemlich weit entwickelt ist, müssen wir dem Kinde möglichst viel Gelegenheit geben, die sozialen Bedingungen des Daseins und den wahren Charakter des Menschen kennen zu lernen, auf daß es weiß, in was für eine Welt es hinaustritt, und was für Aufgaben seiner dort harren. Die Selbstzucht des Erziehers zu einem guten Beispiel kann sich so mit dem lebendigen Anschauungsunterricht an der schlechten Welt in äußerst nützlicher und heilsamer Weise verbinden, indem der Erzieher zugleich das Kind kritisch sehen lehrt, ihm ein Berater und Führer wird der ihm die Aufgaben zeigt, die es als Sozialist in seiner Generation zu erfüllen haben wird. Dazu ist aber Voraussetzung, daß wir Erwachsenen uns nicht durch überflüssiges Heraustreten aus unserer Regiearbeit das Vertrauen des Kindes verscherzen, dessen wir als Erzieher benötigen. — Ewald Bohm.



Vom Frauen-Leichtathletik-Länderkampf Deutschland—England

in Hannover, der — nach ausgezeichneten Kämpfen — mit dem knappen Siege der Gäste endete.

Links: „Hurra! Ich bin Record gesprungen!“ Die beste Leistung des Tages vollbrachte die junge Bremerin Fräulein Grieme (Mitte), die den deutschen Record im Weitspringen auf 5,91 Meter verbesserte. Die Freude über diese schöne Leistung war bei ihr dann so groß, daß sie im Überschwang der Gefühle stürmisch ihre Sportkameradinnen Frau Radke-Batschauer (links) und Ellen Braumüller (rechts) umarmte. — Rechts: Das große Ereignis des Tages war das

Rennen im 80-Meter-Hürdenlauf. Fräulein Pirch (dritte von rechts) lief so gut, daß ihre Zeit einen neuen Weltrekord bedeutet hätte. Unglücklicherweise kam sie kurz vor der Ziellinie zu Fall und damit natürlich auch um ihren Sieg. So wurde das Rennen von der Engländerin Webb (ganz rechts) in 12 Sekunden (Weltrekordzeit!) gewonnen. Zweite von rechts Fräulein Haux, die an dritter, ganz hinter Green-England, die an zweiter Stelle endete.

Der Woldemaras-Prozeß

Kowno. Im Woldemaras-Prozeß hielt der Staatsanwalt Dienstag sein Plädoyer. Im Allgemeinen erklärte er die Angeklagten im Sinne der Anklage für schuldig. Man habe jedoch unter ihnen drei verschiedene Gruppen zu unterscheiden:

1. die Russen-Arbeitsgruppe,
2. die Putzschisten, die sich zu einer Geheimorganisation zusammengetan hätten, mit dem Ziel, die Regierung zu stürzen (zu dieser Gruppe sei Woldemaras zu rechnen) und
3. die Angeklagten, die der Abschaffung und Verbreitung von Schmähbriefen gegen die Regierung und führenden politischen Persönlichkeiten überführt seien.

Ein direkter Zusammenhang, sowie eine Zusammenarbeit der einzelnen Gruppen untereinander sei indessen nicht erwiesen. Entsprechend diesen Unterschieden müsse bei der Strafverhandlung geurteilt werden. Er wolle sich jedoch, ohne bestimmte Anträge zu stellen, nur auf die Anführung der Gesetzesparagrafen beschränken, nach denen seines Erachtens eine Verurteilung zu erfolgen habe. Bei den Angeklagten der ersten Gruppe empfehle er dem Gericht, die grösste Strenge anzuwenden, bei den übrigen Angeklagten wolle er die Höhe der Strafe dem gerechten Urteil der Richter anheimstellen. In hiesigen Juristenkreisen neigt man zu der Auffassung, daß das Plädoyer des Staatsanwaltes mehr oder weniger als ein Zusammenbruch der Anklage auszulegen sei, und daß, abgesehen von den Urteilen gegen die Russen-Angelagten, grössere Freiheitsstrafen kaum zu erwarten seien. Mittwoch beginnen die Plädoyers der Verteidiger. Das Urteil ist nicht vor Freitag zu erwarten.

Rundfunk

Katowic — Welle 408,7

Donnerstag, den 27. August. 15,25 Vortrag A. Darziewska. 15,45 Kommunikate. 16,00 Schallplattenkonzert. 16,50 Vortrag Dr. M. Henzel. 17,10 Schallplattenkonzert. 17,35 Vortrag Prof. St. Machniewicz. 18,00 Populäres Konzert. 19,00 Feuilleton. 19,15 Verschiedenes. 19,30 Vortrag. 19,35 Wetternachrichten. 20,00 Presseenachrichten. 20,10 Kommunikate. 20,15 Abendkonzert. 21,00 Konzertübertragung aus Warschau. 21,30 Übertragung aus Lwow. 22,00 Vortrag St. Podhorska. 22,15 Pressediest. 22,20 Wetterdienst. 22,30 Lieder. 23,00 Leichte und Tanzmusik.

Gleiwitz Welle 259.

Breslau Welle 325.

11,15: Zeit, Wetter, Widerstand, Presse.

11,35: 1. Schallplattenkonzert und Reklamedienst.

12,35: Wetter.

15,20: Erster landwirtschaftlicher Preisbericht, Börse, Presse.

12,55: Zeitzeichen.

13,35: Zeit, Wetter, Börse, Presse.

13,50: Zweites Schallplattenkonzert.

Donnerstag, den 27. August. 9,10 Schulfunk. 12,10 Wetter, anschließend: Was der Landwirt wissen muß! 15,20 Kinderfunk. 15,45 Das Buch des Tages. 16,00 Blasmusik auf Schallplatten. 17,15 Zweiter landwirtschaftlicher Preisbericht, anschließend: Rechtsfälle des täglichen Lebens. 17,45 Das wird sie interessieren! 18,10 Erntefest. 18,35 Stunde der Arbeit. 19,00 Wettervorherlage, anschließend: Abendmusik. 20,00 Wettervorhersage, anschließend: Neue Arbeit. 20,30 Die Musik der Oper „Soldaten“, Oper von Manfred Gurlitt. 21,30 Blick in die Zeit, Erich Lammsberg. 21,50 Sinfonie, Schlesische Philharmonie. 22,00 Zeit, Wetter, Presse, Sport, Programmänderungen. 22,35 Schlesischer Verkehrsverband, Rund um Warmbrunn. 22,45 Tanzmusik. 0,30 Funkstille.

Offene Stellen

Werkzeugschlosser

bewandert im Einrichten von Kaltenschlagspressen und Walzmaschinen sowie auch in Anfertigung von Schneideisen gesucht. Zuschriften unter „Schlosser 24 434“ an die Red. des Blatt. Bielsko, Republikanska 4.

Einen 6 jähr.

Jungen

als Eigen an ver mögende, kinderlose Ehe leute abzugeben. Nachfragen bei

J. Axmann
Wenzlowitz Nr. 24.

Die neue Ullstein-Serie

Soeben erschien:

S. S. van Dine

Der Fall der Margaret Odell

Kriminalroman aus der New-Yorker Lebewelt

Walter Harich

Trimaner

Der Roman der modernen Jugend

Alfred Schirokauer

Die einen weinen, die andern wandern

Hier ringen Menschen um alte und doch ewig neue Probleme

Jeder Band in Ganzleinen nur **21. 4.10**

Katowitzer Buchdruckerei
und Verlags-Spółka Akcyjna



Der Bau des Völkerbund-Palastes wird eingestellt

Die Arbeiten an dem vor eineinhalb Jahren begonnenen Neubau des Völkerbund-Palastes in Genf — unsere Zeichnung gibt den Entwurf wieder — sind wegen der ungeklärten Finanzlage eingeschränkt worden. Von den 400 bisher beschäftigten Arbeitern hat man 350 entlassen müssen. Unter Berücksichtigung der ganzen Lage erscheint es außerordentlich zweifelhaft, ob der mit so großem Aufwand angefangene Bau zu Ende geführt wird.

Versammlungskalender

D. S. A. P. und Arbeiterwohlfahrt.

Katowic. (Vorstandssitzung von Groß-Katowic.) Am Mittwoch, den 26. August, abends 7 Uhr im Partbüro Vorstandssitzung. Vollzähliges Erscheinen dringend erforderlich.

Katowic. Die Mitgliederversammlung von Groß-Katowic findet am Freitag, den 28. August, abends 7 Uhr im Zentralhotel statt. Referent Genosse Kowoll. Bericht über den Wiener Kongress.

Ober-Ost. Die Mitgliederversammlung der D. S. A. P. findet am Sonntag, den 30. August, nachmittags 2½ Uhr, bei Muha statt. Referent: Sejmabgeordneter Genosse Kowoll, der über den Wiener Sozialistenkongress berichten wird.

Neudorf. (Frauenversammlung.) Am Mittwoch, den 26. August, nachmittags 3 Uhr, findet bei Gorecki die fällige Versammlung statt. Refer. Genossin Kowoll.

Wochenplan der D. S. I. P. Katowice.

Mittwoch: Singabend.

Donnerstag: Theaterprobe.

Freitag: Parteiversammlung.

Sonntag: Fahrt.

Wochenprogramm der D. S. I. P. Königshütte.

Mittwoch, den 26. August: Mädchenabend.

Donnerstag, den 27. August: Spiele im Freien. Rote Falken.

Freitag, den 28. August: Volkstanzprobe.

Sonnabend, den 29. August: Rote Falken.

Sonntag, den 30. August: Wanderung „Quer durch den Wald“.

Bergbauindustriearbeiterversammlungen

am Sonntag, den 30. August 1931.

Ajdoltau. Vorm. 10 Uhr, im bekannten Lokale. Referent zur Stelle.

Obszary. Nachm. 3 Uhr, im bekannten Lokale. Referent zur Stelle.

Achtung, „Kinderfreunde“.

Königshütte. (Kinderfreunde.) Donnerstag, den 27. August, nachmittags 4 Uhr, Kinderfest bei schönem Wetter im Garten, bei regnerischem im Saale des Volkshauses, zu welchem wir die Eltern der Kinder, wie Partei-Genossen, Jugend und Gewerkschaftler herzlich einladen. Gäste und Gönner willkommen.

Schriftleitung: Johann Kowoll; für den Inhalt verantwortlich: Theodor Raiwa, Mała Dąbrówka; für den Inseratenteil: Franz Rohner, wohnhaft in Katowice. Verlag und Druck „Vita“, nakład drukarski, Sp. z ogr. odp., Katowice, ul. Kościuszki 29.

Maschinisten, Heizer und Transportarbeiter.

Katowic. Am Sonntag, den 30. August, vorm. 9½ Uhr, findet im Centralhotel die fällige Mitgliederversammlung statt.

Königshütte. Am Mittwoch, den 26. August, nachm. 5 Uhr, findet im Volkshaus die fällige Mitgliederversammlung statt.

Achtung Gewerkschaften Partei- und Kulturvereine von Bismarckhütte.

Am Sonntag, den 6. September, nachm. 3 Uhr, findet im Garten des Arbeiterkino (Brzezina) ein Vocal- und Instrumentalkonzert des Volkschor Freiheit statt. Wir bitten die Mitglieder der Organisationen mit ihren Angehörigen zu diesem Konzert zu erscheinen. Nach dem Konzert, findet zusammen mit dem Arbeiterschachverein der sein einjähriges Stiftungsfest statt, ein Tanzkranz statt. Eintritt zum Gartenkonzert 50 Groschen.

Freie Radfahrer Königshütte!

Wanderprogramm für die Ausläden im Monat August.

Am Sonntag, den 30. August: Fahrt nach Jelen. Abfahrt 5 Uhr früh.

Abfahrtsort der Ausflüge: Volkshaus.

Wanderprogramm T. B. „Die Naturfreunde“, Krol. Huta

Sonntag, den 30. August: Czeladz. Abmarsch früh 5 Uhr, vom Volkshaus. Führer Freund Włodarczyk.

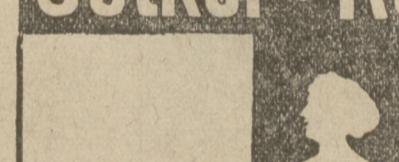
Katowic. (Elternversammlung.) Am Donnerstag, den 27. August, abends 6½ Uhr, findet im Saal des Centralhotels eine Elternversammlung der Kinderfreunde statt, zu welcher alle Genossen und Genossinnen, nicht nur die Eltern der Zeltlagerkinder, herzlich eingeladen sind. Thema: Bericht über das Zeltlager Lahtal.

Königshütte. (Informationsitzung.) Am Freitag, den 28. August, abends 7 Uhr, findet im Vereinszimmer, zwecks Besprechung einer wichtigen Angelegenheit, eine Sitzung statt, zu der das Erscheinen der Leiter der einzelnen Organisationen, des Parteivorstandes, der Kulturvereine und der Arbeiterjugend notwendig ist. Im Behinderungsfalle wird um Entsendung einer Vertretung gebeten.

Königshütte. (Freie Gewerkschaften.) Am Sonntag, den 30. August, vormittags 9½ Uhr, findet im Volkshaus im großen Saale eine Mitgliederversammlung der Freien Gewerkschaften statt. Wir bitten um vollzähliges Erscheinen.

Königshütte. (Deutscher Metallarbeiter-Verein.) Am Sonntag, den 30. August, vormittags 9½ Uhr, findet im Volkshaus im großen Saale eine Mitgliederversammlung der Deutschen Metallarbeiter-Verein statt. Wir bitten um vollzähliges Erscheinen.

Oetker's Rezepte



gelingen immer!

Große Mehklößle.

Zutaten: 250 g Mehl, 4 Päckchen Dr. Oetker's Backpulver „Backin“, ¾ Päckchen Dr. Oetker's Milch-Eiweißpulver, Salz und Milch.

Zubereitung: Das mit dem „Backin“ und dem Milch-Eiweißpulver gesiebte und gemischte Mehl verarbeiten mit Milch zu einem festen Teig. Dann formen mit einem tiefen Eßlöffel, der vorher in kochendes Wasser eingetaucht ist, runde Klöße, die nacheinander in schwachkochendes Salzwasser gelegt werden und 20 Minuten kochen müssen. Die Klöße müssen langsam aufgehen, deshalb muß das Wasser mit den Klößen an der Seite des Herdes langsam wieder zum Kochen kommen und solange, etwa 5 Minuten, zugedeckt werden. Kocht das Wasser dann wieder, nimm den Deckel vom Topf und drehe die Klöße einigemal um. Die letzte Viertelstunde müssen sie im offenen Topf kochen.

Rezept Nr. 9.



WEGE ZUM ERFOLG

Die Reklame und Kundenwerbung zur Notwendigkeit geworden sind, darüber herrscht kein Zweifel mehr. Eine gute Reklame erfordert eine geschickte sprachliche und stilistische Behandlung. Kurz und bündig, lehrige Aussprüche, so sei die Reklame beschaffen. Nichts wirkt abschreckender, als ein brausender Wortschwall, der vollständig verwirkt und weder Sinn noch Zweck hat. Um aber auf diesem Gebiete erfolgreich zu wirken, ist sachmännische Beratung notwendig. Wenden Sie sich an uns, wir stehen stets zu Ihren Diensten.

VITA NAKLAD DRUKARSKI

KATOWICE, KOŚCIUSZKI 29 - TEL. 2097

Volles blühendes Aussehen

und schnelle Gewichtszunahme durch Kraftnährpulver „Plenusan“. Bestes Stärkungsmittel für Blut, Muskeln und Nerven. 1 Sch. 6 zł, 4 Sch. 20 zł
Ausführl. Broschüre Nr. 6 kostet 10 zł.

Dr. Gebhard & Co. Danzig.

KANOLD
SAHNENBONBONS
von unübertrefflicher Güte
Zu haben in Zuckerwaren-Handlungen
General-Vertreter Ignacy Spira
Kraków, ul. Poselska Nr. 22